



مكيف الهواء

دليل المستخدم/دليل التركيب

AR**KCFH**

- نشكرك على شراء مكيف الهواء من Samsung.
- يُرجى قراءة دليل المستخدم هذا بعناية قبل تشغيل هذه الوحدة. كما يُرجى الاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

SAMSUNG

DB68-06026A-00



المحتويات

4	معلومات الأمان
4	معلومات الأمان
12	نظرة عامة
12	نظرة عامة على الوحدة الداخلية Display
13	نظرة عامة على جهاز التحكم عن بُعد تركيب البطاريات
14	تشغيل جهاز التحكم عن بُعد أوضاع التشغيل • التحكم في درجة الحرارة • التحكم في سرعة المروحة • التحكم في اتجاه تدفق الهواء
16	مميزات التشغيل الذكي
16	عملية التبريد الوضع Cool • الوظيفة 2-Step التبريد
17	عملية التخلص من الرطوبة الوضع Dry
18	مميزات التشغيل الذكي السريع الوضع Auto • الوضع Fan • الوظيفة Fast (سريع) • الوظيفة Comfort (مريح) • الوظيفة صوت التنبيه
21	مميزات توفير الطاقة
21	عملية توفير الطاقة الوظيفة Single user (مستخدم فردي) • الوظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت • الوظيفة good'sleep (نوم مريح)
24	التنظيف والصيانة
24	نظرة عامة التنظيف
26	استكشاف المشكلات وحلها
28	المواصفات التقنية



29

التركيب

29

معلومات الأمان عند التركيب

31

التجهيز

الخطوة 1-1 اختيار موقع التركيب

الخطوة 1-2 دليل التغليف وإخراج محتويات العبوة

الخطوة 1-3 فحص الملحقات والأدوات وتحضيرها

الخطوة 1-4 ثقب فتحة في الحائط

الخطوة 1-5 تغليف المواسير والكابلات وخرطوم التصريف

35

تركيب الوحدة الداخلية

الخطوة 2-1 توصيل الكابلات (كبل التجميع)

الخطوة 2-2 اختياري: تمديد كبل الطاقة

الخطوة 2-3 تركيب خرطوم التصريف وتوصيله

الخطوة 2-4 اختياري: تمديد خرطوم التصريف

الخطوة 2-5 اختياري: تغيير اتجاه خرطوم التصريف

الخطوة 2-6 تركيب مواسير التجميع وتوصيلها بمواسير التبريد (ماسورة التجميع)

الخطوة 2-7 تقصير مواسير المبرد (ماسورة التجميع) أو تمديدها

الخطوة 2-8 تثبيت لوحة التركيب

42

تركيب الوحدة الخارجية

الخطوة 3-1 تثبيت الوحدة الخارجية في موضعها

الخطوة 3-2 توصيل الكابلات ومواسير التبريد

الخطوة 3-3 تفريغ الهواء

الخطوة 3-4 إضافة المبرد

45

فحص التركيب

الخطوة 4-1 تنفيذ اختبارات تسرب الغاز

الخطوة 4-2 تشغيل الوضع التركيب الذكي

الخطوة 4-3 تنفيذ الفحص النهائي والتشغيل التجريبي



معلومات الأمان

قبل استخدام المكيف الهوائي الجديد، يُرجى قراءة هذا الدليل بعناية لضمان معرفة كيفية تشغيل الميزات والوظائف العديدة الموجودة بهذا الجهاز الجديد بأمان وفاعلية. ونظرًا لأن إرشادات التشغيل الواردة في هذا الدليل تغطي طرزاً متنوعة، فقد تختلف خصائص المكيف الهوائي اختلافاً طفيفاً عما هو موضح في هذا الدليل. وإذا كان لديك أية استفسارات، فاتصل بأقرب مركز خدمة أو ابحث عن التعليمات والمعلومات على الإنترنت على الموقع www.samsung.com.

⚠ تحذير

الممارسات الخطيرة أو غير الآمنة التي تؤدي إلى حدوث إصابة شخصية بالغة أو الوفاة.

⚠ تنبيه

الممارسات الخطيرة أو غير الآمنة التي قد تؤدي إلى حدوث إصابة شخصية بسيطة أو تلف بالملكات.

ⓘ اتبع الإرشادات.

⊘ لا تحاول.

⚡ تأكد من توصيل المنتج بطرف أرضي لمنع حدوث صدمة كهربية.

⚡ فصل التيار الكهربائي.

⊘ يُحظر التفكيك.

بخصوص التركيب

⚠ تحذير

ⓘ استخدم سلك تيار كهربائي بمواصفات الطاقة الخاصة بالمنتج أو أعلى منها واستخدم سلك التيار لهذا الجهاز فقط. ولا تستخدم سلك تمديد.

- قد يؤدي تمديد سلك التيار الكهربائي إلى حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق.
- لا تستخدم محوّل تيار كهربائي. قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.
- إذا اختلفت حالة الجهد الكهربائي أو التردد أو التيار المقدر، فقد يتسبب ذلك في نشوب حريق.



يجب أن يتم تركيب هذا الجهاز بواسطة فني مؤهل أو شركة صيانة متخصصة.

- قد ينتج عن عدم الالتزام بذلك صدمة كهربية أو حريق أو انفجار أو مشكلات بالجهاز أو إصابات وقد يلغي كذلك الضمان على الجهاز الذي تم تركيبه.

قم بتركيب مفتاح عزل بجوار مكيف الهواء (لكن لا تركبه على لوحات مكيف الهواء) وقاطع الدائرة الكهربائية المخصص لمكيف الهواء.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق.

قم بتركيب الوحدة الخارجية بثبات على نحو لا يجعل الجزء الكهربائي من الوحدة الخارجية مكشوفًا.

- قد ينتج عن عدم اتباع هذه التعليمات حدوث صدمة كهربية أو حريق أو مشكلات بالجهاز.

⊗ يجب عدم تركيب هذا الجهاز بالقرب من سخان أو مواد قابلة للاشتعال. يجب عدم تركيب هذا الجهاز في بيئة رطبة أو موقع به زيت أو أتربة أو في مكان يتعرض لضوء الشمس المباشر والماء (أو المطر). ولا تقم بتركيبه في مكان قد يتسبب في تسرب الغاز.

- قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

لا تقم مطلقًا بتركيب الوحدة الخارجية في مكان كحائط خارجي مرتفع لأنها قد تكون عُرضة للسقوط.

- إذا سقطت الوحدة الخارجية، فقد تؤدي إلى حدوث إصابة أو الوفاة أو تلف بالممتلكات.

⚠ يجب توصيل هذا الجهاز جيدًا بطرف أرضي. ولا توصله أرضيًا بماسورة غاز أو ماسورة مياه بلاستيكية أو سلك تليفون.

- قد ينتج عن عدم اتباع هذه التعليمات حدوث صدمة كهربية أو حريق أو انفجار.
- تأكد من استخدام قابس بطرف أرضي.





⚠ تنبيه



قم بتركيب الجهاز على أرضية مستوية وصلبة تتحمل وزنه.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث اهتزازات غير طبيعية أو ضوضاء أو مشاكل بالمنتج.

قم بتركيب خرطوم الصرف بطريقة صحيحة حتى يتم صرف المياه بشكل سليم.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى فيض الماء وحدوث تلف بالممتلكات. تجنب إضافة مصفاة إلى مواسير المخلفات حيث قد ينشأ عنها روائح في المستقبل.

عند تركيب الوحدة الخارجية، تأكد من توصيل خرطوم الصرف حتى تتم عملية الصرف على نحو سليم.

- قد يفيض الماء الناتج من الوحدة الخارجية أثناء عملية التدفئة ويؤدي إلى حدوث تلف بالممتلكات. وبالأخص خلال فصل الشتاء، إذا سقطت قطع من الثلج، فقد تؤدي إلى حدوث إصابة أو الوفاة أو تلف بالممتلكات.

بخصوص مورد الطاقة

⚠ تحذير



في حالة تلف قاطع الدائرة الكهربائية، اتصل بأقرب مركز خدمة.



- لا تسحب سلك التيار الكهربائي أو تثنيه بشدة. ولا تقم بلفه أو ربطه. ولا تعلقه فوق شيء معدني أو تضع شيئاً ثقیلاً فوقه أو تدخله بين أشياء أو ترم به في الفراغ الموجود خلف الجهاز.
- قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

⚠ تنبيه



في حالة عدم استخدام مكيف الهواء لفترة زمنية طويلة أو أثناء العواصف الرعدية/البرق، افصل التيار الكهربائي من قاطع الدائرة.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.





بخصوص الاستخدام

⚠ تحذير



- **في حالة غمر الجهاز بالماء، الرجاء الاتصال بأقرب مركز خدمة.**
- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق.
- **في حالة صدور صوت غريب من الجهاز أو رائحة حريق أو دخان، افصل موزد الطاقة على الفور واتصل بأقرب مركز خدمة.**
- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق.
- **في حالة حدوث تسرب للغاز (مثل غاز البروبان أو الغاز النفطي المسال أو غيره من الغازات)، قم بتهوية المكان على الفور دون لمس سلك التيار الكهربائي. لا تلمس الجهاز أو سلك التيار الكهربائي.**
- لا تستخدم مروحة للتهوية.
- قد تحدث شرارة وتؤدي إلى حدوث انفجار أو نشوب حريق.

لإعادة تركيب مكيف الهواء، الرجاء الاتصال بأقرب مركز خدمة.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث مشاكل بالمنتج أو تسرب الماء أو صدمة كهربية أو نشوب حريق.
- لا تتوافر خدمة التسليم لهذا المنتج. لذا، ستتحمل تكاليف إضافية للبناء، بالإضافة إلى رسوم تركيب، إذا ما أردت إعادة تركيب المكيف الهوائي في مكان آخر.
- وبوجه خاص، عند تركيب المنتج في مكان غير اعتيادي كمنطقة صناعية أو بالقرب من شاطئ البحر حيث يتعرض للملح الموجود في الهواء، الرجاء الاتصال بأقرب مركز خدمة.

⊘ لا تلمس قاطع الدائرة ويديك مبتلة.

- قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية.

لا تقم بإيقاف تشغيل مكيف الهواء عن طريق قاطع الدائرة أثناء تشغيله.

- قد يؤدي إيقاف تشغيل المكيف الهوائي ثم تشغيله مرة أخرى من خلال قاطع الدائرة إلى حدوث شرارة تؤدي إلى صدمة كهربية أو نشوب حريق.



بعد إخراج مكيف الهواء من العبوة، احتفظ بكافة مواد التغليف في مكان آمن بعيداً عن متناول الأطفال لأن هذه المواد قد تشكل خطورة عليهم.

- إذا وضع طفل كيساً فوق رأسه، فقد يؤدي إلى اختناق.

لا تلمس ريشة تدفق الهواء بيدك أو أصابعك أثناء عملية التدفئة.

- قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربية أو التعرض لحروق.

لا تدخل أصابعك أو أي مواد غريبة في مدخل/مخرج الهواء أثناء عمل المكيف.

- يجب توخي الحذر الشديد حتى لا يتعرض الأطفال لإصابة جسدية نتيجة لإدخال أصابعهم في الجهاز.

لا تضغط على مكيف الهواء أو تسحبه باستخدام القوة المفرطة.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى نشوب حريق أو إصابة أو مشاكل بالمنتج.

لا تضع أي شيء بالقرب من الوحدة الخارجية يسمح للأطفال بالصعود على الجهاز.

- قد يؤدي ذلك إلى تعرضهم لإصابات بالغة.

لا تستخدم مكيف الهواء هذا لفترات طويلة من الوقت في الأماكن رديئة التهوية أو بالقرب من أشخاص من ذوي الاحتياجات الخاصة.

- قد يؤدي ذلك إلى التعرض لمخاطر نتيجة لنقص الأكسجين، لذا ينبغي فتح النافذة لساعة على الأقل.

⚠ في حالة دخول أي مادة غريبة، مثل الماء إلى الجهاز، افصل مورّد الطاقة واتصل بأقرب مركز خدمة.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق.

⚠ لا تحاول إصلاح الجهاز أو فكّه أو تعديله بنفسك.

- لا تستخدم أي منصهر (مثل الأسلاك النحاسية أو الفولاذية أو ما إلى ذلك) بخلاف المنصهر القياسي.

- قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق أو مشاكل بالمنتج أو إصابات جسدية.

تنبيه ⚠



لا تضع أي أشياء أو أجهزة أسفل الوحدة الداخلية.

• قد يؤدي تساقط الماء من الوحدة الداخلية إلى نشوب حريق أو تلف بالممتلكات.

افحص إطار التركيب للوحدة الخارجية وتأكد من سلامته مرة واحدة على الأقل كل عام.

• قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى التعرض لإصابة جسدية أو الوفاة أو تلف بالممتلكات.

يتم قياس الحد الأقصى للتيار طبقاً لمعيار اللجنة الكهروتقنية الدولية (IEC) الخاص بالسلامة، كما يتم قياس التيار طبقاً لمعيار المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس (ISO) المتعلق بكفاءة الطاقة.



لا تقف على الجهاز أو تضع أشياء (مثل الغسيل أو الشموع المضاعة أو السجائر المشتعلة أو الأطباق أو المواد الكيميائية أو الأشياء المعدنية أو غيرها) فوقه.

• قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق أو حدوث مشاكل بالمنتج أو التعرض لإصابة جسدية.

لا تقم بتشغيل الجهاز ويديك مبتلة بالماء.

• قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية.

لا تقم برش المواد المتطايرة مثل المبيدات الحشرية على سطح مكيف الهواء.

• فعلاوة على كونها ضارة بالإنسان، قد تؤدي أيضاً إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق أو مشاكل بالمنتج.

لا تشرب الماء الذي يخرج من مكيف الهواء.

• قد يكون هذا الماء ضاراً بصحة الإنسان.

لا تضغط بشدة على جهاز التحكم عن بُعد ولا تحاول فكه.

لا تلمس المواسير الموصلة بالمنتج.

• قد يؤدي ذلك إلى التعرض لحروق أو إصابات جسدية.

لا تستخدم مكيف الهواء لحفظ المعدات الدقيقة أو الأطعمة أو الحيوانات أو النباتات أو مستحضرات التجميل أو لأي أغراض أخرى غير عادية.

• قد يؤدي ذلك إلى حدوث تلف بالممتلكات.



تجنب تعريض الأشخاص أو الحيوانات أو النباتات بشكل مباشر للهواء المتدفق من مكيف الهواء لفترات طويلة من الوقت.

• قد يؤدي ذلك إلى إلحاق الضرر بهؤلاء الأشخاص أو الحيوانات أو النباتات.

هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام بواسطة أشخاص يعانون من إعاقات جسدية أو حسية أو ذهنية (بما في ذلك الأطفال)، أو لديهم نقص في الخبرة والمعرفة إلا إذا خضعوا للإشراف أو تم تزويدهم بإرشادات تتعلق باستخدام الجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم. لذا، ينبغي مراقبة الأطفال للتأكد من عدم عبثهم بالجهاز.

بخصوص التنظيف

تحذير ⚠

⊘ لا تنظف الجهاز برش الماء عليه مباشرةً. لا تستخدم البنزين أو مخفف الطلاء أو الكحول لتنظيف الجهاز.

• قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى تغيير لون الجهاز أو تشوّهه أو تلفه أو حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

قبل تنظيف أو إجراء الصيانة، افصل مورد الطاقة وانتظر حتى تتوقف المروحة.

• قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

تنبيه ⚠

⚠ توخ الحذر عند تنظيف سطح المباديل الحراري للوحدة الخارجية نظرًا لوجود حواف حادة.

• ويجب تنفيذ ذلك بواسطة فني مؤهل لذا يرجى الاتصال بعامل التركيب أو مركز الخدمة.

⊘ لا تنظف مكيف الهواء من الداخل بنفسك.

• لتنظيف الجهاز من الداخل، اتصل بأقرب مركز خدمة.

• عند تنظيف المرشح الداخلي، راجع الإرشادات الواردة في قسم «نظرة عامة على التنظيف».

• قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى حدوث تلف أو صدمة كهربائية أو نشوب حريق.





التخلص من هذا المنتج بشكل سليم

(مخلفات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية)

(ينطبق في الدول التي بها أنظمة تجميع منفصلة للمخلفات)

العلامة الموجودة على المنتج أو الملحقات أو المواد المكتوبة تشير إلى أن المنتج وملحقاته الكهربائية (مثل؛ الشاحن وساعة الرأس وكبل USB) يجب ألا يتم التخلص منها مع المخلفات المنزلية الأخرى عند انتهاء عمرها الافتراضي. لمنع تعرض البيئة أو صحة الإنسان للأضرار المحتملة نتيجة التخلص من المخلفات عشوائيًا، الرجاء عزل هذه العناصر عن الأنواع الأخرى من المخلفات، ثم إعادة تدويرها بعناية للتشجيع على إعادة استخدام موارد المواد بشكل دائم. وينبغي أن يقوم مستخدمو المنتج بالمنزل بالاتصال ببائع التجزئة الذي اشترى منه المنتج أو الجهة الحكومية المحلية المختصة التابعين لها للحصول على معلومات حول مكان وكيفية إعادة تدوير هذه العناصر بشكل آمن بيئيًا. ينبغي على مستخدمي الشركات الاتصال بالموردين ومراجعة شروط عقد الشراء. ويجب ألا يتم خلط هذا المنتج وملحقاته الإلكترونية مع المخلفات التجارية الأخرى عند التخلص منه.



التخلص من بطاريات هذا المنتج بشكل سليم

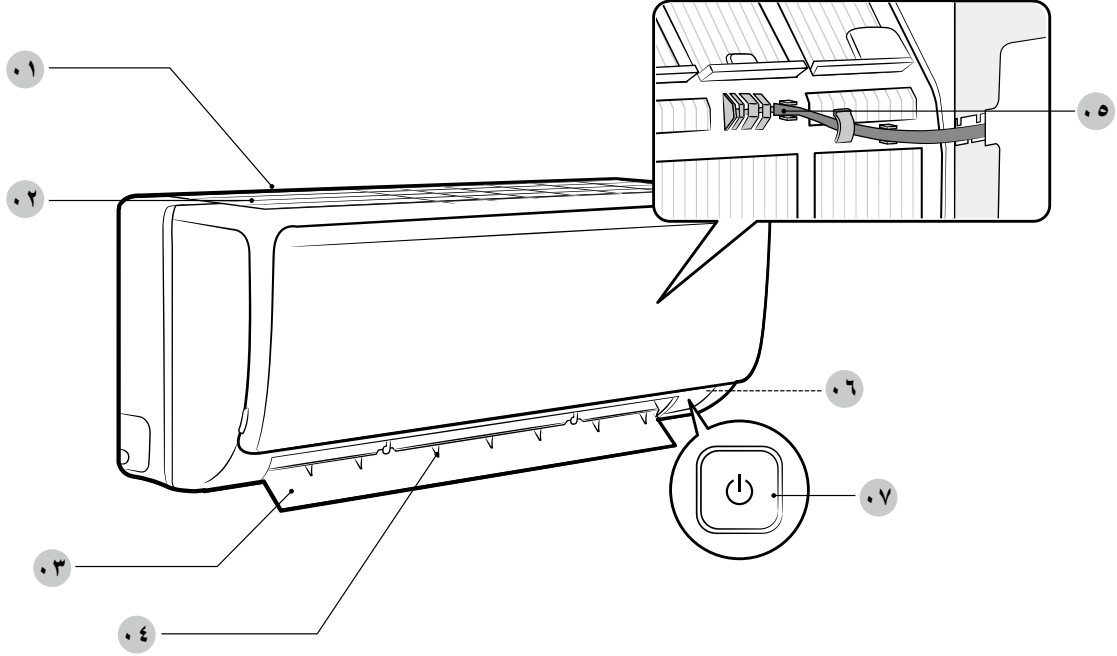
(ينطبق في الدول التي بها أنظمة تجميع منفصلة للمخلفات)

تشير هذه العلامة الموضحة على البطارية أو الدليل أو مواد التغليف إلى أنه ينبغي عدم التخلص من بطاريات هذا المنتج مع النفايات المنزلية الأخرى في نهاية فترة استخدامها. تشير الرموز الكيميائية Hg أو Cd أو Pb، حيثما وجدت، إلى أن البطارية بها زئبق أو كاديوم أو رصاص أكثر من المستويات المشار إليها في التوجيه الأوروبي EC Directive ٦٦/٢٠٠٦. وإذا لم يتم التخلص من هذه البطاريات بطريقة سليمة، فإن هذه المواد قد تشكل خطرًا على صحة الإنسان أو البيئة. وحرصًا على حماية الموارد الطبيعية وتعزيز إعادة استخدام المواد، يرجى فصل هذه البطاريات عن النفايات الأخرى وإعادة تصنيعها من خلال نظام إعادة تصنيع البطاريات المجاني في منطقةك.



نظرة عامة على الوحدة الداخلية

قد يبدو مكيف الهواء مختلفًا بدرجة طفيفة عن الصورة الموضحة بالأسفل.



٥ • مستشعر درجة حرارة الغرفة

٦ • Display

٧ • زر الطاقة /

مستقبل جهاز التحكم عن بُعد

١ • مدخل الهواء

٢ • مرشح الهواء

٣ • شفرة تدفق الهواء (لأعلى ولأسفل)

٤ • شفرة تدفق الهواء (اليمين ولليسار)

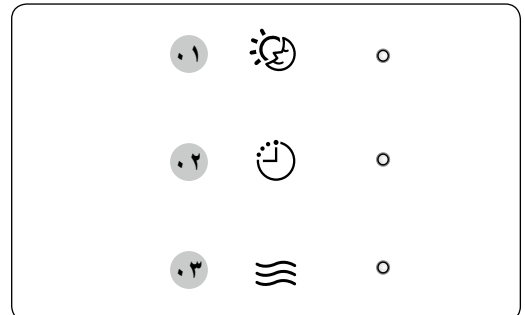
Display

١ • المؤشر good'sleep

٢ • المؤشر Timer (المؤقت)

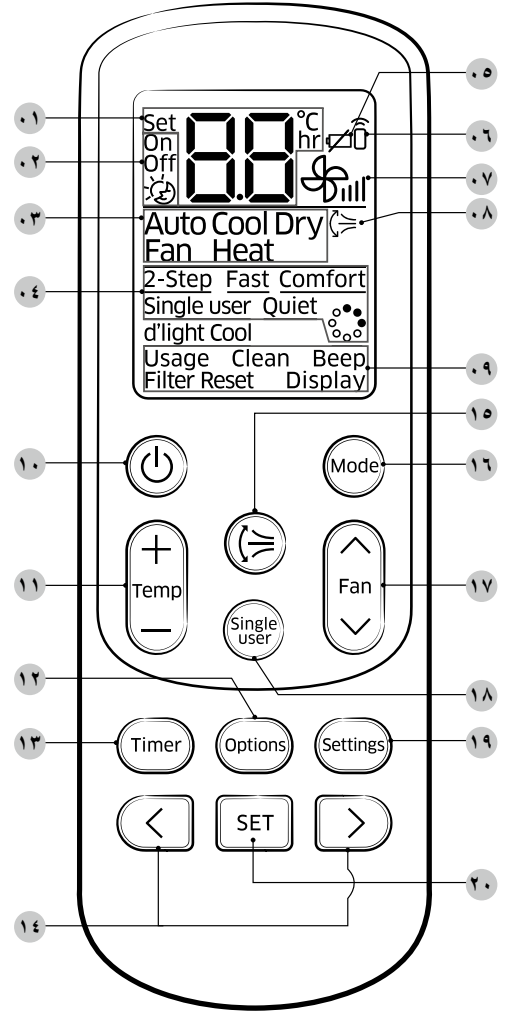
المؤشر Auto clean (التنظيف التلقائي)

٣ • المؤشر التشغيل



نظرة عامة على جهاز التحكم عن بُعد

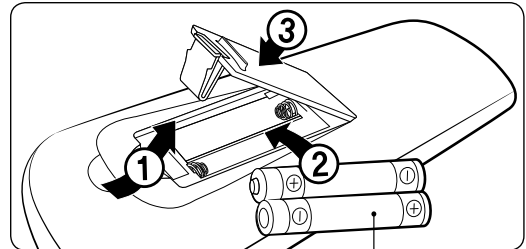
١. ضبط مؤشر درجة الحرارة
٢. مؤشر خيارات المؤقت
٣. مؤشر وضع التشغيل
٤. مؤشر الخيارات
٥. مؤشر انخفاض شحن البطارية
٦. مؤشر الإرسال
٧. مؤشر سرعة المروحة
٨. مؤشر توجيه الهواء في الاتجاه رأسى
٩. مؤشر الإعدادات
١٠. زر الطاقة
١١. زر التحكم في درجة الحرارة
١٢. زر الخيارات
١٣. زر المؤقت
١٤. زر الاتجاهات / التحديد
١٥. زر توجيه الهواء في الاتجاه رأسى
١٦. زر الوضع
١٧. زر سرعة المروحة
١٨. زر مستخدم فردي
١٩. زر الإعدادات
٢٠. زر الضبط



ملاحظة

- تم وضع الوصف الموضح في هذا الدليل وفقًا لأزرار جهاز التحكم عن بُعد.
- بالرغم من عرض (Heat, Quiet, Virus doctor) على شاشة جهاز التحكم عن بُعد، هذه الميزة غير متوفرة في هذا الطراز.

تركيب البطاريات




بطاريتين من نوع AAA بجهد 1.5 فولت

تشغيل جهاز التحكم عن بُعد

يمكنك استخدام مكيف الهواء بسهولة عن طريق تحديد الوضع، ثم التحكم في درجة الحرارة وسرعة المروحة واتجاه الهواء.

أوضاع التشغيل

يمكنك التبديل بين الأوضاع الحالية Auto و Cool و Dry و Fan بالضغط على الزر .

التحكم في درجة الحرارة

يمكنك التحكم في درجة الحرارة في كل وضع كما يلي:

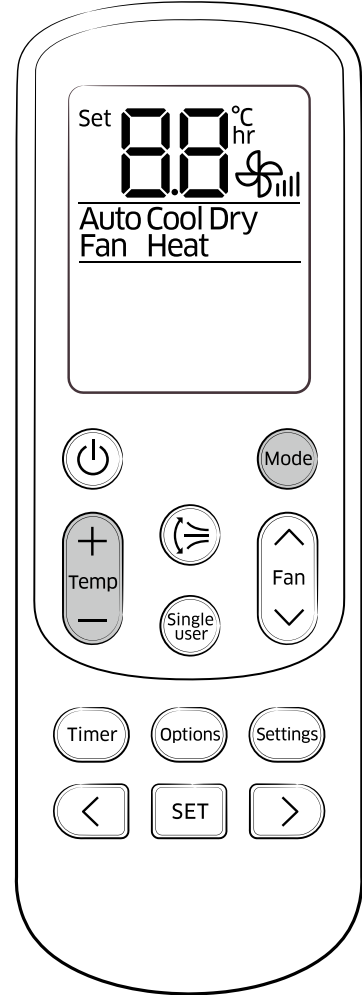
الوضع	التحكم في درجة الحرارة
Auto Cool	ضبط درجة الحرارة بمقدار ١ درجة مئوية ضمن نطاق ما بين ١٦ و ٣٠ درجة مئوية.
Dry	ضبط درجة الحرارة بمقدار ١ درجة مئوية ضمن نطاق ما بين ١٨ و ٣٠ درجة مئوية.
Fan	يتعذر ضبط درجة الحرارة.

ملاحظة

يمكنك استخدام الأوضاع Auto و Dry في الظروف التالية:

الوضع	Cool	Dry
درجة الحرارة الداخلية	ما بين ١٦ و ٣٢ درجة مئوية	ما بين ١٨ و ٣٢ درجة مئوية
درجة الحرارة الخارجية	ما بين ١٥ و ٥٢ درجة مئوية	ما بين ١٥ و ٥٢ درجة مئوية
درجة الرطوبة الداخلية	الرطوبة النسبية ٨٠٪ أو أقل	—

- في حالة تشغيل المكيف في الوضع Cool لمدة زمنية طويلة في منطقة عالية الرطوبة، قد يتكون الندى.



التحكم في سرعة المروحة

يمكنك اختيار سرعات المروحة التالية في كل وضع:

الوضع	سرعات المروحة المتوفرة
Auto/Dry	تلقائي
Cool	تلقائي أو منخفض أو متوسط أو مرتفع أو تريبو
Fan	منخفض أو متوسط أو مرتفع أو تريبو

التحكم في اتجاه تدفق الهواء

تدفق الهواء رأسى

حافظ على تدفق الهواء رأسى في اتجاه ثابت بإيقاف حركة ريشة تدفق الهواء رأسى.

في العملية ◀ (→)

ملاحظة

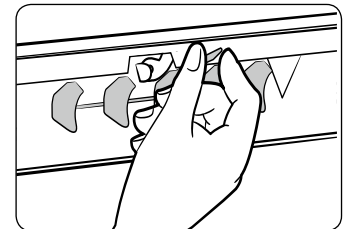
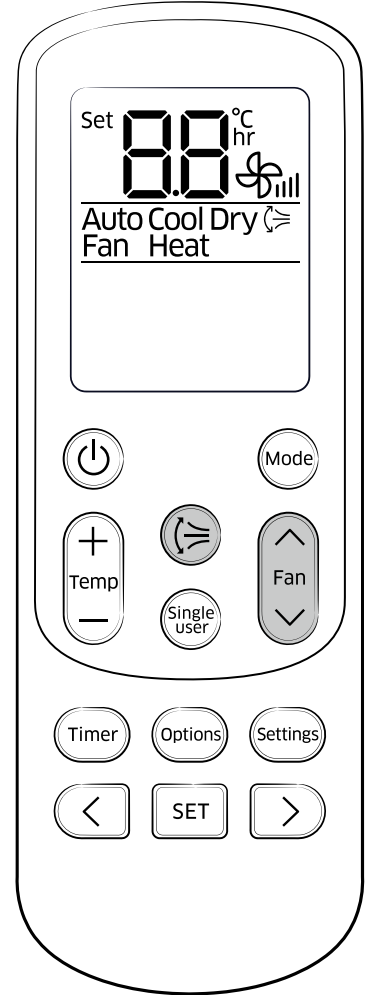
- في حالة ضبط شفرة تدفق الهواء في الاتجاه رأسى يدويًا، قد لا تغلق بشكل كامل عند إيقاف تشغيل مكيف الهواء.

تدفق الهواء الأفقي (يدويًا)

حافظ على تدفق الهواء أفقيًا في اتجاه ثابت بتغيير اتجاه ريش تدفق الهواء الأفقي يدويًا.

تنبيه

- لتجنب الإصابات الجسدية، تأكد من تغيير اتجاهات ريش تدفق الهواء العمودي بعد توقف حركة ريشة تدفق الهواء رأسى.



عملية التبريد

تحافظ وظائف التبريد الذكية والقوية التي يتمتع بها مكيف الهواء من Samsung على المساحات المغلقة باردة ومريحة.

الوضع Cool

استخدم الوضع Cool (تبريد) للتمتع بهواء بارد في الجو الحار.

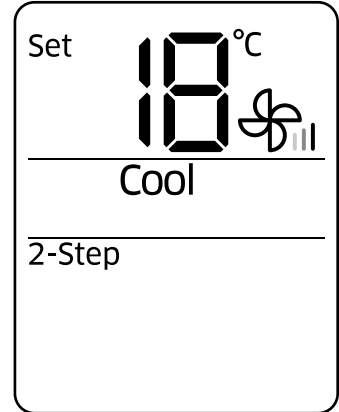
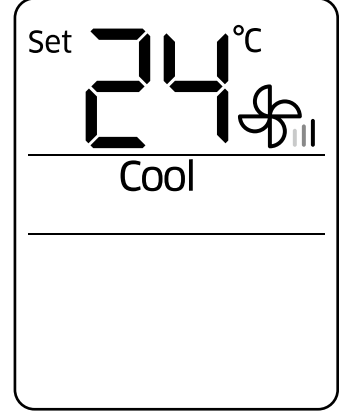
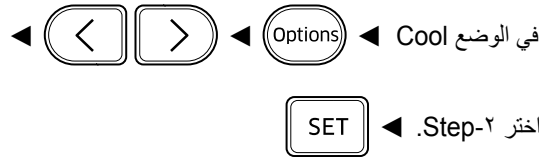


ملاحظة

- لتتعم بمزيد من الراحة، حافظ على فرق قدره ٥ درجات مئوية بين درجات الحرارة الداخلية والخارجية في الوضع Cool (تبريد).
- بعد تحديد الوضع Cool (تبريد)، اختر الوظيفة أو درجة الحرارة أو سرعة المروحة التي تريدها.
 - لتبريد الغرفة بسرعة، اختر درجة حرارة منخفضة وسرعة مروحة مرتفعة.
 - لتوفير الطاقة، اختر درجة حرارة مرتفعة وسرعة مروحة منخفضة.

الوظيفة 2-Step التبريد

استخدم الوظيفة 2-Step التبريد للوصول إلى درجة الحرارة المرغوبة بسرعة. يقوم مكيف الهواء بضبط سرعة المروحة واتجاه تدفق الهواء تلقائيًا. يمكنك اختبار هذه الوظيفة عندما يكون الوضع Cool (تبريد) قيد التشغيل فقط.



عملية التخلص من الرطوبة

تحافظ وظيفة التخلص من الرطوبة التي يتميز بها مكيف الهواء من Samsung على المساحات المغلقة جافة ومريحة.

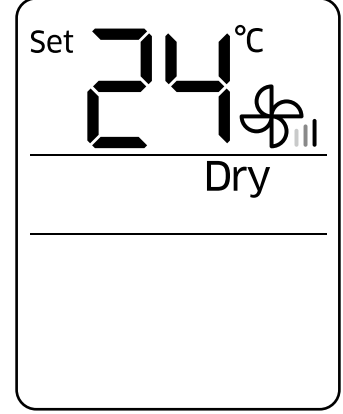
الوضع Dry

استخدم الوضع Dry (جاف) في الجو الممطر أو الرطب.



ملاحظة

- كلما كانت درجة الحرارة التي تم تعيينها منخفضة، كلما زادت كفاءة القدرة على التخلص من الرطوبة. إذا شعرت أن مستوى الرطوبة الحالي مرتفع، فاضبط درجة الحرارة على درجة حرارة منخفضة.
- لا يمكنك استخدام الوضع Dry (جاف) للتدفئة. تم تصميم الوضع Dry (جاف) للتبريد كتأثير جانبي.



مميزات التشغيل الذكي السريع

يتمتع مكيف الهواء من Samsung بالعديد من الميزات الإضافية المفيدة.

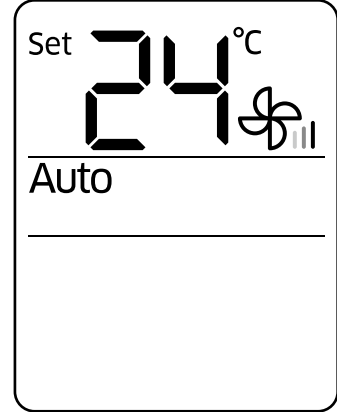
الوضع Auto

استخدم الوضع Auto إذا أردت أن يتحكم مكيف الهواء بعملية التشغيل تلقائيًا. ويوفر المكيف أفضل جو مريح يمكن أن تتعم به.

اختر Auto.  

ملاحظة

- عند ارتفاع/انخفاض درجة الحرارة الداخلية عن الحرارة المرغوبة، يقوم مكيف الهواء بإخراج هواء بارد لخفض درجة الحرارة الداخلية.



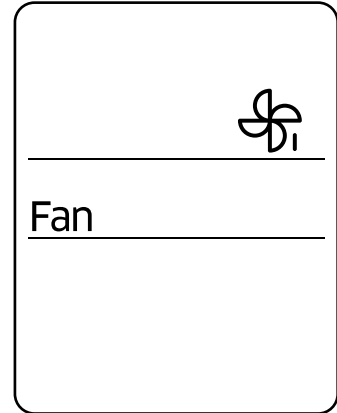
الوضع Fan

اختر الوضع Fan (مروحة) لتستخدم مكيف الهواء كمروحة عادية. ينبعث من مكيف الهواء نسيمًا عليلًا.

اختر Fan.  

ملاحظة

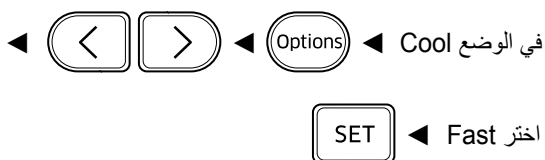
- في حالة عدم استخدام مكيف الهواء لفترة طويلة من الوقت، قم بتجفيفه من خلال تشغيل الوضع Fan (مروحة) لمدة 3 أو 4 ساعات.
- لا تدعم الوحدة الخارجية التشغيل في الوضع Fan (مروحة) لمنع دخول الهواء البارد عبر الوحدة. هذه عملية تشغيل عادية وليست مشكلة في مكيف الهواء.





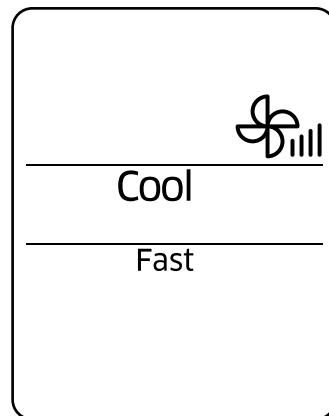
الوظيفة Fast (سريع)

استخدم الوظيفة Fast (سريع) لتبريد الغرفة بسرعة. تُعد هذه الوظيفة الأقوى والأكفأ في التبريد وفي مكيف الهواء. يمكنك اختيار هذه الوظيفة أثناء تشغيل الوضع Cool (تبريد).



ملاحظة

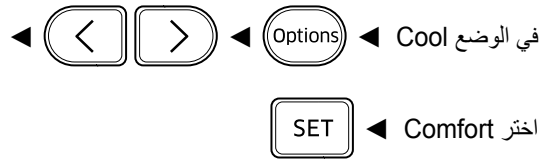
- إذا تم اختيار الوظيفة Fast (سريع) أثناء تشغيل الوظائف 2-Step التبريد أو Comfort (مريح) أو Single user (مستخدم فردي) أو good'sleep (نوم مريح)، يتم إلغاء هذه الوظائف.
- يمكنك تغيير اتجاه تدفق الهواء.
- لا يمكنك تغيير درجة الحرارة التي تم تعيينها وسرعة المروحة.





الوظيفة Comfort (مريح)

استخدم الوظيفة Comfort (مريح) إذا شعرت أن تأثير التبريد شديد جدًا. يوفر مكيف الهواء تبريدًا معتدلاً. يمكنك اختيار هذه الوظيفة أثناء تشغيل الوضعين Cool (تبريد).

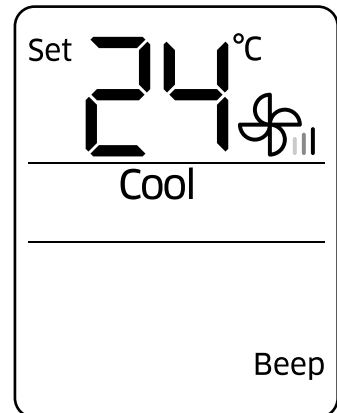
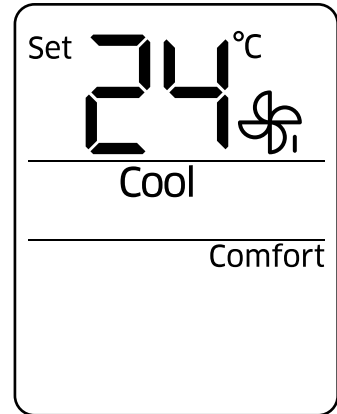


ملاحظة

- يمكنك تغيير درجة الحرارة التي تم تعيينها واتجاه تدفق الهواء.
- لا يمكنك تغيير سرعة المروحة.
- إذا تم اختيار الوظيفة Comfort (مريح) أثناء تشغيل الوظائف 2-Step التبريد أو Fast (سريع) أو Single user (مستخدم فردي) أو good'sleep (نوم مريح)، يتم إلغاء هذه الوظائف.
- إذا شعرت بانخفاض كفاءة وظيفة التبريد أثناء تشغيل الوظيفة Comfort (مريح)، فقم بإلغاء الوظيفة Comfort (مريح).

الوظيفة صوت التنبيه

استخدم الوظيفة صوت التنبيه لتشغيل صوت التنبيه الذي يصدر عند الضغط على أحد أزرار جهاز التحكم عن بُعد أو إيقاف تشغيله.



عملية توفير الطاقة

تقلل وظائف توفير الطاقة الذكية التي يتميز بها مكيف الهواء من Samsung من استهلاك الطاقة.

الوظيفة Single user (مستخدم فردي)

استخدم الوظيفة Single user (مستخدم فردي) لخفض استهلاك الطاقة بينما تتمتع ببرودة الجو. يمكنك اختيار هذه الوظيفة أثناء تشغيل الوضعين Cool (تبريد).



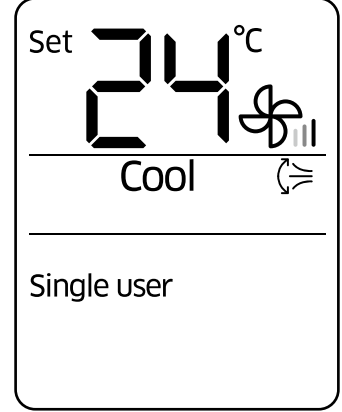
في الوضع Cool ◀

ملاحظة

- عند تشغيل الوظيفة Single user (مستخدم فردي)، يظهر النمط _ _ _ _ _ على شاشة عرض جهاز وحدة التحكم عن بُعد لعدة ثوانٍ، ثم يتم تشغيل شفرات توجيه الهواء في الاتجاه رأسى تلقائيًا.
- إذا تم اختيار الوظيفة Single user (مستخدم فردي) أثناء تشغيل الوظائف 2-Step التبريد أو Fast (سريع) أو Comfort (مريح) أو good'sleep (نوم مريح)، يتم إلغاء هذه الأوضاع.
- بعد تحديد وظيفة Single user (مستخدم فردي)، يمكنك تغيير درجة الحرارة التي تم تعيينها (٢٤ إلى ٣٠ درجة مئوية في الوضع Cool (تبريد))، كما يمكنك تغيير سرعة المروحة واتجاه تدفق الهواء رأسى.
- عند تشغيل الوظيفة Single user (مستخدم فردي) في الوضع Cool (تبريد) بينما الحرارة التي تم تعيينها أقل من ٢٤ درجة مئوية، تزيد تلقائيًا الحرارة التي تم تعيينها إلى ٢٤ درجة مئوية. ولكن إذا كانت الحرارة التي تم تعيينها تقع ما بين ٢٥ و ٣٠ درجة مئوية، تظل كما هي.
- يظل توجيه التدفق في الاتجاه الرأسى يعمل حتى بعد إيقاف تشغيل الوظيفة Single user (مستخدم فردي). لذا لإيقاف تشغيله، يجب أن تضغط على الزر Vertical air swing (توجيه الهواء في الاتجاه رأسى) (⊞).
- يمكنك أيضًا تشغيل وظيفة Single user من خلال الضغط على الزر «خيارات» (Options).

في الوضع Cool ◀ (Options) ◀ ◀ ◀

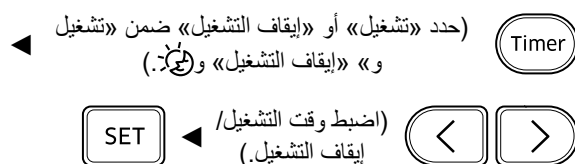
اختر Single user ◀ SET





الوظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت

استخدم الوظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت للتحكم في تشغيل مكيف الهواء أو إيقاف تشغيله بعد الوقت الذي تحدده.



- اضغط على الزر المؤقت (Timer) لتبديل الوظيفة الحالية إلى On و Off (تفعيل/إيقاف تشغيل). (good'sleep) يظهر الخيار (good'sleep) أثناء تشغيل الوضعين Cool فقط.

ملاحظة

- يمكنك تحديد الوقت الذي تريده بين نصف ساعة و ٢٤ ساعة. كما يمكنك ضبط فاصل الوقت على ٠,٠ لإلغاء الوظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت.
- عند تشغيل الوظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت، يظهر مؤشر المؤقت (⌚) على شاشة عرض الوحدة الداخلية.
- يمكنك تغيير الوضع ودرجة الحرارة التي تم تعيينها بعد بدء الوظيفة تشغيل المؤقت. ولا يمكنك تغيير درجة الحرارة التي تم تعيينها بينما الوضع Fan قيد التشغيل.
- لا يمكنك ضبط الوقت للوظيفتين تشغيل المؤقت وإيقاف تشغيل المؤقت معاً.

الجمع بين تشغيل المؤقت وإيقاف تشغيل المؤقت	
مثال) تشغيل المؤقت: ٣ ساعات. إيقاف تشغيل المؤقت: ٥ ساعات يتم تشغيل مكيف الهواء بعد ٣ ساعات من لحظة بدء تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت ويظل يعمل مكيف الهواء لمدة ساعتين ثم يتوقف تشغيله تلقائياً.	عند إيقاف تشغيل المكيف الهوائي
مثال) تشغيل المؤقت: ٣ ساعات. إيقاف تشغيل المؤقت: ساعة واحدة يتم إيقاف تشغيل مكيف الهواء بعد ساعة من لحظة بدء تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت، ثم يعمل لمدة ساعتين من لحظة إيقاف تشغيله.	عند تشغيل المكيف الهوائي





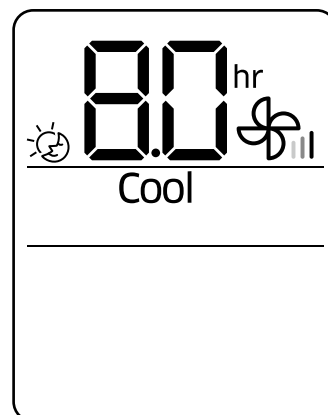
الوظيفة good'sleep (نوم مريح)

استخدم الوظيفة good'sleep لتتعم بنوم مريح في الليل وتوفر الطاقة. يمكنك اختيار هذه الوظيفة أثناء تشغيل الوضعين Cool (تبريد).

من الوضع Cool ◀ (Timer) (حدد (⏸) ضمن «تشغيل» و «إيقاف التشغيل» و (⏹)).

(اضبط وقت التشغيل). (SET) (◀) (▶)

• اضغط على الزر المؤقت (Timer) لتبديل الوظيفة الحالية إلى On و Off و (⏸) (good'sleep).



ملاحظة

- يمكنك ضبط درجة الحرارة المرغوبة بمقدار ١ درجة مئوية في نطاق يتراوح ما بين ١٦ و ٣٠ درجة مئوية.
- يوضح الجدول التالي درجات الحرارة المثالية والموصى بها أثناء استخدام الوظيفة good'sleep (نوم مريح):

الوضع	درجات الحرارة الموصى بها	درجات الحرارة المثالية
Cool	ما بين ٢٥ و ٢٧ درجة مئوية	٢٦ درجة مئوية

- عند تشغيل الوظيفة good'sleep (نوم مريح)، يظهر المؤشر good'sleep (نوم مريح) (⏸) على شاشة عرض الوحدة الداخلية.
- يمكنك تحديد وقت التشغيل ما بين نصف ساعة و ١٢ ساعة. كما يمكنك ضبط وقت التشغيل على ٠،٠ لإلغاء الوظيفة good'sleep (نوم مريح).
- مدة التشغيل الافتراضية للوظيفة good'sleep أثناء تشغيل الوضع Cool هي ٨ ساعات. في حالة ضبط وقت التشغيل على مدة تزيد عن ٥ ساعات، فسوف تعمل وظيفة الاستيقاظ لمدة تستغرق ساعة كاملة قبل الوقت الذي تم تعيينه. ويتوقف مكيف الهواء عن العمل تلقائيًا عند انتهاء وقت التشغيل.
- في حالة تشغيل الوظائف تشغيل المؤقت و إيقاف تشغيل المؤقت و good'sleep (نوم مريح) معًا، يعمل مؤقت مكيف الهواء وفقًا لآخر وظيفة اخترتها.

نظرة عامة التنظيف

تشغيل التنظيف التلقائي

Settings → [Left Arrow] → [Right Arrow] → SET

Clean

مدة التنظيف (بالدقائق)	
٣٠	Auto (Cool), Cool, Dry
١٥	Fan

ملاحظة

- عند ضبط مؤشر التنظيف التلقائي، يومض **Clean** ويختفي بشاشة جهاز التحكم عن بُعد. كما يظهر مؤشر المؤقت (⏰) بشاشة الوحدة الداخلية.
- عندما يكون مكيف الهواء متوقفًا عن العمل، يتم بدء الوظيفة التنظيف التلقائي فورًا حال اختيارها. أما إذا كان مكيف الهواء قيد التشغيل، فيتم بدء الوظيفة التنظيف التلقائي حال توقف المكيف عن العمل.
- أثناء تشغيل الوظيفة التنظيف التلقائي، تستمر المروحة الداخلية في العمل وتظل شفرات تدفق الهواء مفتوحة لطرد الهواء المحيط.

تنظيف الجزء الخارجي للوحدة الداخلية والمبادل الحراري للوحدة الخارجية

قطعة قماش مبللة بماء فاتر
فرشاة ناعمة

قبل التنظيف، تأكد من إيقاف تشغيل الجهاز وفصل قابس التيار الكهربائي.

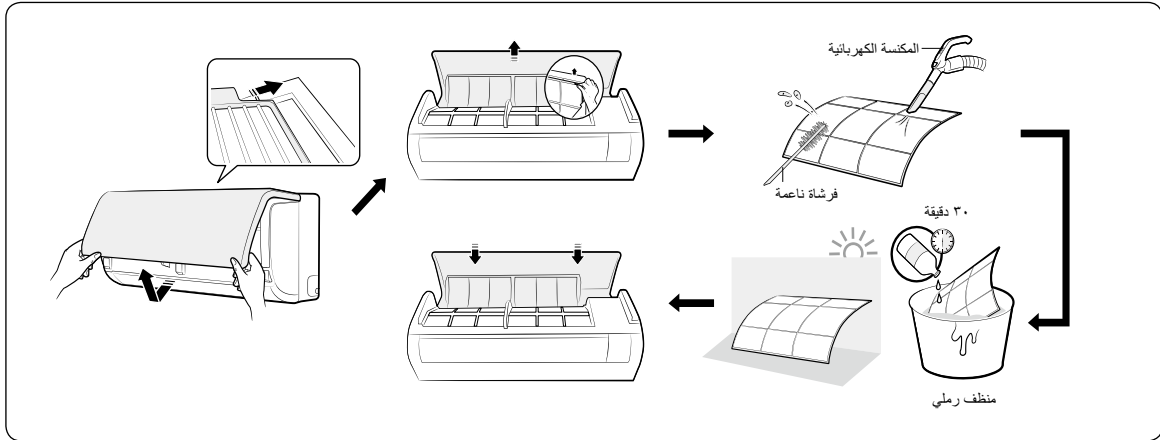
قم برش الماء لتنظيف الغبار.

تنبيه

- لا تنظف شاشة العرض بمنظف قلوي.
- لا تستخدم حمض الكبريتيك أو حمض الهيدروكلوريك أو المذيبات العضوية (مثل مخفف الطلاء والكبروسين والأسيتون) لتنظيف سطح المنتج. ولا تضع أي ملصقات عليه لأنها قد تتسبب في تلف سطح مكيف الهواء.
- عند قيامك بتنظيف المبادل الحراري في الوحدة الخارجية وفحصه، اتصل بمركز الخدمة المحلي للمساعدة.
- تأكد من عدم وقوع أي إصابات من الحواف الحادة الموجودة على سطح المبادل الحراري عند التعامل معه.



تنظيف المرشح (الفلتر)



تنبيه ⚠

- لا تقم بحك مرشح الهواء بفرشاة أو أي أداة للتنظيف. فقد يؤدي ذلك إلى تلف المرشح.
- يحظر تعرض مرشح الهواء لضوء الشمس مباشرة أثناء عملية التجفيف.

ملاحظة 📌

- نظف مرشح الهواء مرة كل أسبوعين. ويمكن أن تختلف فترة التنظيف حسب الاستخدام والظروف البيئية.
- في حالة تجفيف مرشح الهواء في بيئة رطبة، قد تنشأ روائح غير محببة. لذا في حالة حدوث ذلك، أعد تنظيفه ثم تجفيفه في منطقة جيدة التهوية.



استكشاف المشكلات وحلها

يُرجى الرجوع إلى الجدول التالي في حالة عمل الجهاز بطريقة غير ملائمة، مما يوفر الوقت والنفقات غير الضرورية.

المشكلة	الحل
المكيف الهوائي لا يعمل على الإطلاق.	<ul style="list-style-type: none"> افحص حالة الطاقة، ثم قم بتشغيل مكيف الهواء مرةً أخرى. قم بتشغيل قاطع الدائرة وتوصيل سلك التيار الكهربائي، ثم شغل مكيف الهواء مرةً أخرى. تحقق من تشغيل العازل. تحقق مما إذا كانت الوظيفة إيقاف تشغيل المؤقت لا تزال قيد التشغيل. قم بتشغيل مكيف الهواء مرةً أخرى من خلال الضغط على زر الطاقة.
لا يمكن تغيير درجة الحرارة.	<ul style="list-style-type: none"> تحقق مما إذا كان الوضع Fan (مروحة) أو Fast (سريع) قيد التشغيل. في هذه الأوضاع، يتحكم مكيف الهواء بدرجة الحرارة المرغوبة تلقائيًا ولا يمكنك تغيير درجة الحرارة.
عدم خروج هواء بارد من مكيف الهواء.	<ul style="list-style-type: none"> تحقق مما إذا كانت درجة الحرارة المضبوطة أعلى في الوضع Cool (تبريد) من درجة الحرارة الحالية. اضغط على زر درجة الحرارة بجهاز التحكم عن بُعد لتغيير درجة الحرارة المضبوطة. تحقق من عدم انسداد مرشح الهواء بالأتربة. في حال انسداد المرشح الهوائي، قد ينخفض أداء التبريد. ينصح بتنظيف المرشح بشكل دوري. تحقق مما إذا كانت الوحدة الخارجية مغطاة أو إنها مركبة بالقرب من عائق. قم بإزالة الغطاء والعوائق. تحقق مما إذا كانت هناك أي أبواب أو نوافذ مفتوحة. فقد يؤدي ذلك إلى ضعف أداء التبريد. أغلق الأبواب والنوافذ. تحقق مما إذا كان مكيف الهواء قيد التشغيل بعد توقف عملية التشغيل البارد. في هذه الحالة، تعمل المروحة فقط لحماية ضاغط الوحدة الخارجية. تأكد مما إذا كانت الماسورة طويلة جدًا. حيث ينخفض أداء التبريد عندما يتجاوز طول الماسورة الحد الأقصى المسموح به لطول الماسورة.
لا يمكن تغيير اتجاه تدفق الهواء.	<ul style="list-style-type: none"> تحقق مما إذا كانت الوظيفة good'sleep (نوم مريح) لا تزال قيد التشغيل. فعندما تكون هذه الوظيفة قيد التشغيل، لا يمكنك التحكم في اتجاه تدفق الهواء.
لا يمكن تغيير سرعة المروحة.	<ul style="list-style-type: none"> عندما يكون الوضع Auto (تلقائي) أو الوضع Dry (جاف) أو الوضع Fast (سريع) أو الوظيفة good'sleep (نوم مريح) قيد التشغيل في الوضع Cool (تبريد)، يتحكم مكيف الهواء في سرعة المروحة تلقائيًا ولا يمكنك تغييرها.
جهاز التحكم عن بُعد لا يعمل.	<ul style="list-style-type: none"> استبدل البطاريات الموجودة في جهاز التحكم عن بُعد بأخرى جديدة. تأكد من عدم إعاقة أي شيء مستشعر جهاز التحكم عن بُعد. تحقق مما إذا كان هناك جهاز إضاءة قوي بالقرب من المكيف الهوائي. ففقد تعوق الإضاءة القوية التي تصدر من مصابيح الفلوريسنت أو لافتات النيون الموجات الكهربية.



المشكلة	الحل
الوظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت لا تعمل.	<ul style="list-style-type: none">تأكد من الضغط على زر الضغط الموجود بجهاز التحكم عن بُعد بعد ضبط الوقت.
المؤشر يومض باستمرار.	<ul style="list-style-type: none">اضغط على زر الطاقة لإيقاف تشغيل مكيف الهواء أو قم بفصل قابس التيار الكهربائي. في حالة استمرار وميض المؤشر، اتصل بمركز الخدمة.
انتشار الروائح بالغرفة أثناء التشغيل.	<ul style="list-style-type: none">تحقق مما إذا كان مكيف الهواء يعمل في منطقة مليئة بالدخان. قم بتهوية الغرفة أو تشغيل مكيف الهواء في الوضع Fan لمدة تتراوح بين ٣ و ٤ ساعات. (لا توجد أي مواد مستخدمة في مكيف الهواء تتسبب بروائح قوية).تحقق من أن منافذ التصريف نظيفة. نظفها باستمرار.
ظهور رمز الخطأ.	<ul style="list-style-type: none">في حالة وميض مؤشر الوحدة الداخلية، اتصل بأقرب مركز للخدمة. تأكد من تمرير رمز الخطأ لمركز الخدمة.
صدور ضوضاء.	<ul style="list-style-type: none">وفقاً لحالة مكيف الهواء، قد تصدر ضوضاء عند تغيير تدفق المبرد. هذا أمر طبيعي.
تتساقط المياه من توصيلات أنابيب الوحدة الخارجية.	<ul style="list-style-type: none">قد يحدث تكثف عند تغيير درجة الحرارة المحيطة بشكل كبير. هذا أمر طبيعي.



المواصفات التقنية

AR٢٤KCFHBWK/GU				AR١٨KCFHBWK/GU				الطراز	
T٣		T١		T٣		T١		الفئة المناخية	
٢٠٣٠٠ (وحدة حرارية بريطانية/س)		٢٤٠٠٠ (وحدة حرارية بريطانية/س)		١٥٧٠٠ (وحدة حرارية بريطانية/س)		١٨٠٠٠ (وحدة حرارية بريطانية/س)		التبريد	السعة
-		-		-		-		التدفئة (H١)	
٢٢٠-٢٤٠ فولت ~ ٥٠ هرتز				٢٢٠-٢٤٠ فولت ~ ٥٠ هرتز				التردد والجهد الكهربى المقدر	
١٣,١ أمبير		١١,٥ أمبير		١٠,٠ أمبير		٩,٠ أمبير		التبريد	التيار المقتن
-		-		-		-		التدفئة (H١)	
٢٨٧٠ واط		٢٥١٠ واط		٢٢٤٠ واط		١٩٠٠ واط		التبريد	دخل الطاقة المقتن
-		-		-		-		التدفئة (H١)	
٧,٠٧ (وحدة حرارية بريطانية/س)/واط		٩,٥٦ (وحدة حرارية بريطانية/س)/واط		٧,٠١ (وحدة حرارية بريطانية/س)/واط		٩,٤٧ (وحدة حرارية بريطانية/س)/واط		التبريد	نسبة كفاءة الطاقة/معامل الأداء
-		-		-		-		التدفئة (H١)	
٢٢-R								النوع	المبرّد
١٢٨٠ جم [٤٥,١٥ أونقية]				٧٨٠ جم [٢٧,٥١ أونقية]				الشحن	
٢٨٧٠ كيلو واط ساعة/السنة		٢٥١٠ كيلو واط ساعة/السنة		٢٢٤٠ كيلو واط ساعة/السنة		١٩٠٠ كيلو واط ساعة/السنة		استهلاك الطاقة السنوى	
-	٢٩ درجة مئوية	-	٢٧ درجة مئوية	-	٢٩ درجة مئوية	-	٢٧ درجة مئوية	داخليًا	درجة الحرارة
-	١٩ درجة مئوية	-	١٩ درجة مئوية	-	١٩ درجة مئوية	-	١٩ درجة مئوية		
-	٤٦ درجة مئوية	-	٣٥ درجة مئوية	-	٤٦ درجة مئوية	-	٣٥ درجة مئوية	خارجيًا	
-	٢٤ درجة مئوية	-	٢٤ درجة مئوية	-	٢٤ درجة مئوية	-	٢٤ درجة مئوية		
١١,٦ كجم				١١,٦ كجم				داخليًا	صافى الوزن
٥٣,٣ كجم				٣٢,٠ كجم				خارجيًا	
٢٤٣ X ٢٩٨ X ١٠٦٥ مم				٢٤٣ X ٢٩٨ X ١٠٦٥ مم				داخليًا	أبعاد الوحدة
٣١٠ X ٧٩٣ X ٨٨٠ مم				٢٦٥ X ٥٤٨ X ٧٢٠ مم				خارجيًا	
تايلاند								بلد المنشأ	

معلومات الأمان عند التركيب

- لمنع حدوث صدمات كهربائية أو نشوب حريق أو التعرض لإصابات، أوقف تشغيل الوحدة، وعطل مفتاح الحماية، واتصل بمركز SAMSUNG للدعم الفني إذا أصدرت الوحدة دُخانًا، أو عند سخونة كبل التيار الكهربائي أو تعرضه للتلف أو في حالة إصدار الوحدة ضجيجًا شديدًا.
- افحص الوحدة والوصلات الكهربائية ومواسير التبريد وعوامل الحماية دائمًا بشكل منتظم. ويجب إجراء هذه العمليات من قبل فني مؤهل فقط.
- تحتوي الوحدة على أجزاء متحركة ينبغي حفظها دومًا بعيدًا عن متناول الأطفال.
- لا تحاول إصلاح الوحدة أو تحريكها أو تبديلها أو إعادة تركيبها. ففي حالة إجراء ذلك من قبل أشخاص غير مؤهلين، قد تؤدي هذه العمليات إلى حدوث صدمات كهربائية أو حرائق.
- لا تضع حاويات ممتلئة بالسوائل أو أشياء أخرى على الوحدة.
- جميع المواد المستخدمة لتصنيع المكيف الهوائي وتغليفه قابلة لإعادة التصنيع.
- يجب التخلص من مواد التغليف والبطاريات الفارغة لجهاز التحكم عن بُعد (الاختياري) وفقًا للقوانين الحالية.
- يحتوي المكيف الهوائي على ميزد ينبغي التخلص منه بنفس طريقة التخلص من النفايات الخاصة. وعند انتهاء دورة حياة مكيف الهواء، يجب التخلص منه في المراكز المعتمدة، أو إرجاعه إلى الموزع بحيث يمكن التخلص منه بطريقة سليمة وأمنة.

تركيب الوحدة

- مهم: تذكر دائمًا عند تركيب الوحدة أن تقوم بتوصيل مواسير التبريد، ثم الأسلاك الكهربائية. وقم بفصل الأسلاك الكهربائية دومًا قبل مواسير التبريد.
- عند استلام المنتج، افحصه للتأكد من عدم تعرضه للتلف أثناء النقل. وفي حالة تعرضه للتلف، «فلا تقم بتركيبه» وأبلغ شركة الشحن أو الموزع فورًا عن التلف الموجود بالمنتج (في حالة حصول فني التركيب أو الفني المعتمد عليها بنفس الحالة من الموزع).
- بعد إكمال التركيب، اختبر المهام الوظيفية للجهاز، وأطلع المستخدم على كيفية تشغيل المكيف الهوائي.
- لا تستخدم المكيف الهوائي في الأماكن التي توجد بها مواد خطرة أو بالقرب من الأجهزة التي تصدر لهبًا، وذلك لتجنب نشوب الحرائق أو حدوث انفجارات أو التعرض لإصابات.

يرجى اتباع الاحتياطات المُشار إليها أدناه بعناية نظرًا لأهميتها في ضمان سلامة الجهاز والعاملين.

- افصل المكيف الهوائي عن مصدر الطاقة دائمًا قبل صيانته أو الوصول إلى أجزائه الداخلية.
- تحقق من تنفيذ عمليات التركيب والاختبار بواسطة فنيين متخصصين.
- تحقق من عدم تركيب المكيف الهوائي في مكان يسهل الوصول إليه.

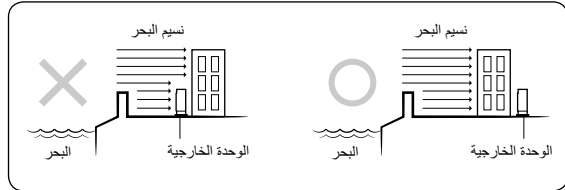
معلومات عامة

- اقرأ المحتويات الواردة بهذا الدليل بعناية قبل تركيب المكيف الهوائي، واحتفظ به في مكان آمن لتتمكن من الرجوع إليه مستقبلًا بعد التركيب.
- للحصول على أعلى درجات السلامة، ينبغي على من يقوم بتركيب الجهاز قراءة التحذيرات التالية بعناية.
- احتفظ بدليل التشغيل والتركيب في مكان آمن، وتذكر إعطائه للمالك الجديد للجهاز في حالة بيعه أو نقله.
- يوضح هذا الدليل كيفية تركيب وحدة داخلية مزودة بنظام تقسيم يتكون من وحدتين من SAMSUNG. قد يؤدي استخدام أنواع أخرى من الوحدات المزودة بأنظمة تحكم مختلفة إلى تلف الوحدات وإبطال الضمان. والشركة المصنعة لا تتحمل مسؤولية الأضرار الناجمة عن استخدام وحدات غير متوافقة.
- تم تصميم هذا الجهاز بحيث يتوافق مع توجيه الجهد المنخفض (EC/95/2006) وتوجيه التوافق الكهرومغناطيسي (EC/2004/108) بالاتحاد الأوروبي.
- لا تتحمل الشركة المصنعة مسؤولية الأضرار الناجمة عن التغييرات غير المصرح بها أو التوصيل الكهربائي غير السليم أو عدم الالتزام بالمتطلبات الواردة في جدول «قيود التشغيل» بهذا الدليل، إذ يعتبر الضمان ملغيًا في الحال عند حدوث أي من ذلك.
- يجب استخدام المكيف الهوائي فقط للأغراض التي تم تصميمه من أجلها: فالوحدة الداخلية لا تصلح للتركيب في الأماكن المخصصة للغسل.
- لا تستخدم الوحدة إذا ما تعرضت للتلف. وفي حال حدوث مشكلات، أوقف تشغيل الوحدة وافصلها عن مصدر الطاقة.

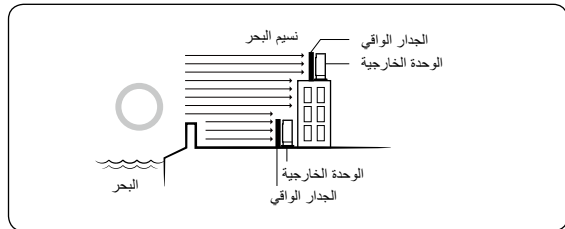


- يجب تركيب الوحدات بما يتناسب مع المساحات الموضحة في دليل التركيب لضمان إمكانية الوصول من الجانبين أو إجراء أعمال الصيانة والإصلاحات الروتينية. يجب أن يكون الوصول لمكونات الوحدات سهلاً وكذلك تفكيكها مع توفير الأمان الكامل للأشخاص أو الأشياء. ولذلك -ما لم يوضح كما في «دليل التركيب»- يتحمل المستهلك تكلفة إصلاح الوحدة وصيانتها (بالطريقة التي تحقق السلامة، ووفقاً للوائح الحالية المعمول بها) واستخدام الرافعات والشاحنات والسقالات أو أي وسيلة رفع أخرى، حيث تعتبر تلك الوسائل خارج الضمان.

- عند تركيب الوحدة الخارجية على الشواطئ تأكد أنها ليست معرضة لنسيم البحر مباشرة. وإذا لم تتمكن من العثور على مكان خالٍ من نسيم البحر، فيجب إنشاء جدار أو سياج واقٍ.
 - ركب الوحدة الخارجية في مكان (مثلاً بالقرب من مبانٍ وما إلى ذلك) يمكن من خلاله حماية الوحدة من التعرض لنسيم البحر. قد يؤدي عدم الالتزام بذلك إلى تلف الوحدة الخارجية.



- إذا لم تتمكن من تركيب الوحدة الخارجية بعيداً عن الشاطئ، فأنشئ جداراً واقياً حولها لتجنب نسيم البحر.
- أنشئ الجدار الواقي باستخدام مادة صلبة مثل الخرسانة لتجنب نسيم البحر. تأكد أن ارتفاع الجدار وعرضه أكبر مرة ونصف من حجم الوحدة الخارجية. وبالإضافة إلى ذلك، اترك مسافة أكبر من ٦٠٠ مم بين الجدار الواقي والوحدة الخارجية للتهوية.



سلك مصدر الطاقة أو المنصهر أو قاطع الدائرة

- تأكد دوماً من توافق مصدر الطاقة مع معايير السلامة الحالية. وركب دوماً المكيف الهوائي وفقاً لمعايير السلامة المحلية السارية.
- تأكد دوماً من توفر وصلة أرضية مناسبة.
- تأكد من توافق جهد مصدر الطاقة وتردده مع المواصفات، وأن الطاقة الموصلة كافية لضمان تشغيل أي جهاز منزلي آخر موصل بنفس الأسلاك الكهربائية.
- تأكد دوماً من وجود مفاتيح قطع الكهرباء والحماية على أبعاد مناسبة.
- تأكد من توصيل المكيف الهوائي بمصدر الطاقة وفقاً للإرشادات الموضحة بمخطط التوصيلات الكهربائية الوارد بهذا الدليل.
- تأكد دوماً من توافق الوصلات الكهربائية (مدخل الكيل ولحامات الرصاص وأنظمة الحماية...) مع المواصفات الكهربائية والإرشادات الموضحة بمخطط التوصيلات الكهربائية. وتأكد دوماً من توافق جميع التوصيلات مع المعايير السارية لتركيب المكيفات الهوائية.



الخطوة ١-١ اختيار موقع التركيب

تنبيه

- اتبع قيود الطول والارتفاع المحددة في الشكل الموضح بالأعلى.

نظرة عامة على متطلبات موقع التركيب

الحد الأدنى للمساحة الخالية المسموح بها للوحدة الخارجية

الحائط
الحد الأدنى المسموح به بالمليمتر
اتجاه تدفق الهواء

(٦ حالات)

عند تركيب وحدة خارجية واحدة

(الوحدة: مم)

فتحة خرطوم الصرف
يمكنك تحديد اتجاه التصريف (اليسار أو اليمين).

الحد الأقصى لارتفاع الماسورة: ١٥ م
الحد الأقصى لطول الماسورة: ٣٠ م

لف الأسلاك لفة واحدة على الأقل لتقليل الضوضاء والاهتزاز.

وحدات الجهاز الحقيقية قد تبدو مختلفة عن الصور الموضحة هنا.

(الوحدة: م)

الطراز	طول الماسورة		ارتفاع الماسورة
	الحد الأدنى	الحد الأقصى	
18	٣	١٥	٧
24	٣	٢٠	٨

استخدم وصلة على شكل حرف U لتظهر في الصورة بالرمز (A) - بالماسورة (المتصلة بالوحدة الداخلية) الموجودة في الجدار الخارجي واقطع الجزء السفلي من الجزء العازل (حوالي ١٠ مم) لمنع دخول مياه الأمطار إلى الداخل عبر الجزء العازل.

اقطع الجزء العازل للتخلص من مياه الأمطار

تنبيه



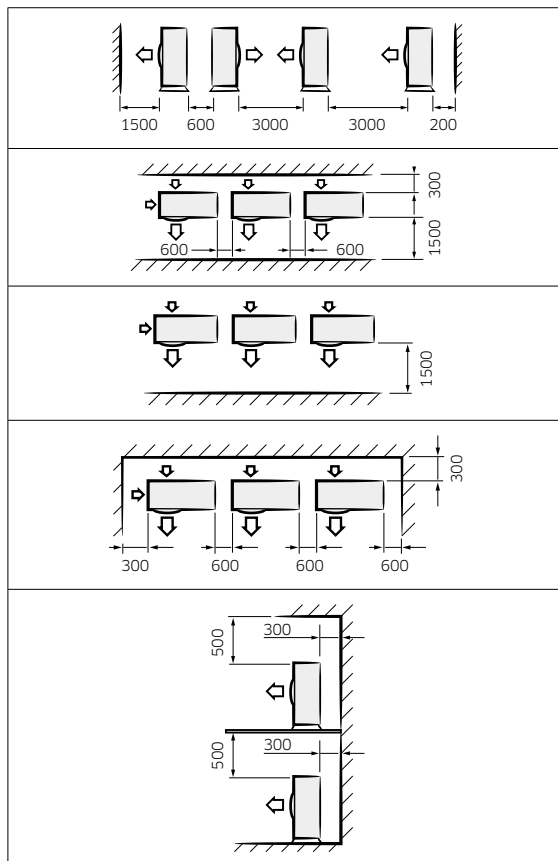
عند تركيب أكثر من وحدة خارجية

(٥ حالات)

إزالة تغليف الوحدة كما في الإجراءات أدناه

- ١ افتح صندوق التعبئة والتغليف.
- ٢ أخرج وسادة كلا الجانبين (الأيسر و الأيمن).
- ٣ حرك الجهاز من صندوق التعبئة والتغليف.

(الوحدة: مم)



الوحدة الخارجية

تعبئة وتغليف الوحدة كما في الإجراءات أدناه

- ١ ضع الوحدة الخارجية على الوسادة السفلى.
- ٢ ضع الوسادة العليا على الوحدة الخارجية.
- ٣ ضع صندوق التعبئة والتغليف من أعلى الجهاز.
- ٤ أحكم غلق صندوق التعبئة والتغليف.

إزالة تغليف الوحدة كما في الإجراءات أدناه

- ١ أخرج صندوق التعبئة والتغليف من الجهاز.
- ٢ أخرج الوسادة العليا.
- ٣ حرك الجهاز من على الوسادة السفلى.

الخطوة ٣-١ فحص الملحقات والأدوات وتحضيرها

الملحقات

الملحقات الموجودة في عبوة الوحدة الداخلية

جهاز التحكم عن بُعد (١)	لوحة التركيب (١)
حامل جهاز التحكم عن بُعد (٢)	حامل جهاز التحكم عن بُعد (١)
مسامير M4 x ١٢ مسننة (٢)	دليل الاستخدام والتركيب (١)

تنبيه ⚠

- في حالة تركيب الوحدة الخارجية في مساحة غير كافية، قد تصدر الوحدة صوتًا وتؤثر سلبًا على المنتج.
- تأكد من تركيب الوحدة الخارجية على سطح مستو حيث لا يؤثر اهتزازها على المنتج بأكمله.

الخطوة ٢-١ دليل التغليف وإخراج محتويات العبوة

الوحدة الداخلية

تعبئة وتغليف الوحدة كما في الإجراءات أدناه

- ١ ضع الوحدة الداخلية في صندوق التعبئة والتغليف.
- ٢ قم بتجميع وسادة الصدمات لكلا جانبي الوحدة الداخلية. (الأيسر و الأيمن)
- ٣ أحكم غلق صندوق التعبئة والتغليف.





الملحقات الاختيارية

ملحظة

- يتم تثبيت صامولة في نهاية كل ماسورة للمبخر أو منفذ الصيانة. استخدم الصامولات عند توصيل المواسير.
- كابلات جميع الأسلاك اختيارية. في حال عدم توفرها، استخدم الكابلات القياسية.
- لا يتم تضمين سدادة التصريف والدعامة المطاطية إلا عندما يكون مكيف الهواء غير مزود بمواسير لجميع.
- وفي حال توفرها، تجد هذه الملحقات في عبوة الملحقات أو في عبوة الوحدة الخارجية.

الأدوات

الأدوات العامة

- مضخة تفريغ
- (منع التدفق الخلفي)
- المقياس المتشعب
- مستكشف المسامير
- مفتاح عزم
- قاطع المواسير
- موسع الثقوب
- آلة ثني المواسير
- ميزان تسوية كحولي
- مفك المسامير
- مفتاح ربط
- مثقاب
- مفتاح ربط L
- شريط القياس

أدوات لعملية الاختبار

- ترمومتر
- مقياس مقاومة
- مكتشاف كهربائي

ماسورة تركيب معزولة, Ø 15,88 مم (١) **24**	ماسورة تركيب معزولة, Ø 16,30 مم (١)
ماسورة تركيب معزولة, Ø 12,70 مم (١) **18**	خرطوم تصريف بطول ٢ متر (١)
مشبك الماسورة A (٣)	مشبك الماسورة B (٣)
شريط الفينيل (٢)	معجون ١٠٠ جم (١)
عازل ماسورة إسفنجي PE T* (١)	مسامير M4 x 25 مسننة (٦)
سدادة الصرف (١)	مسامير إسمنت (٦)
كبل تجميع ٣ أسلاك (١)	

الملحقات الموجودة في عبوة الوحدة الخارجية

دعامة مطاطية (٤)



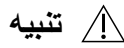


الخطوة ٤-١ ثقب فتحة في الحائط

قبل تثبيت لوحة التركيب بالحائط، ثم تثبيت الوحدة الداخلية بلوحة التركيب أو إطار النافذة أو لوحة من الجبس، يجب أن تختار موضع الفتحة (بقطر داخلي قدره ٦٥ مم) التي ستتم من خلالها مجموعة المواسير (التي تتكون من كابلات الطاقة والتوصيل ومواسير التبريد وخرطوم التصريف)، ثم اثقب الفتحة.

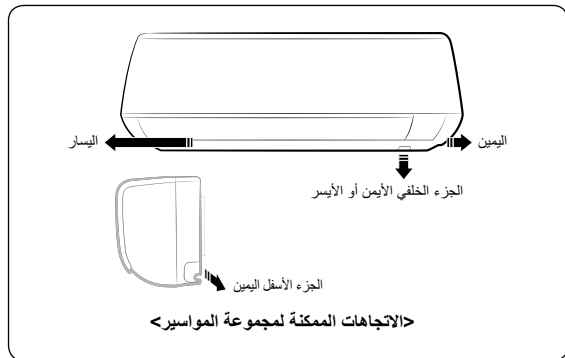
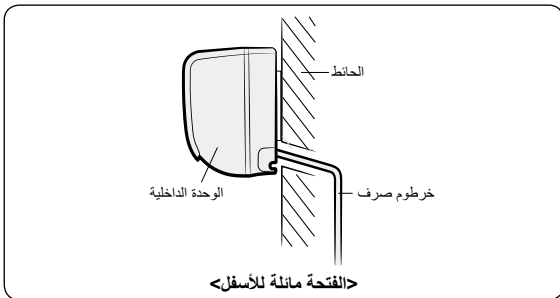
١ حدد موضع الفتحة البالغ قدرها ٦٥ مم مع مراعاة الاتجاهات المحتملة لمجموعة المواسير والأحد الأدنى للمسافات بين الفتحة ولوحة التركيب.

٢ اثقب الفتحة.



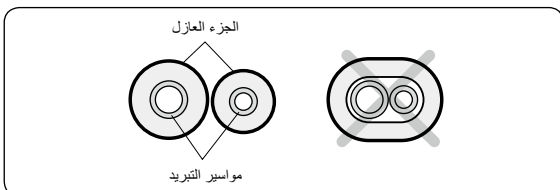
تنبيه

- تأكد من ثقب فتحة واحدة فقط.
- تأكد من أن الفتحة مائلة لأسفل لكي يكون خرطوم التصريف مائلاً لأسفل ويتم تصريف الماء بطريقة صحيحة.

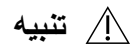
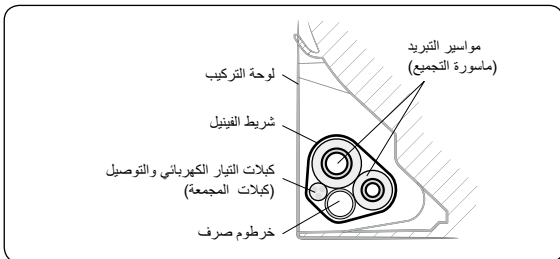


الخطوة ٥-١ تغليف المواسير والكابلات وخرطوم التصريف

١ قم بلف العازل الإسفنجي على الأجزاء دون عزل أطراف مواسير التبريد كما هو موضح بالرسم. تقلل عملية العزل هذه من مشكلات التكثف.

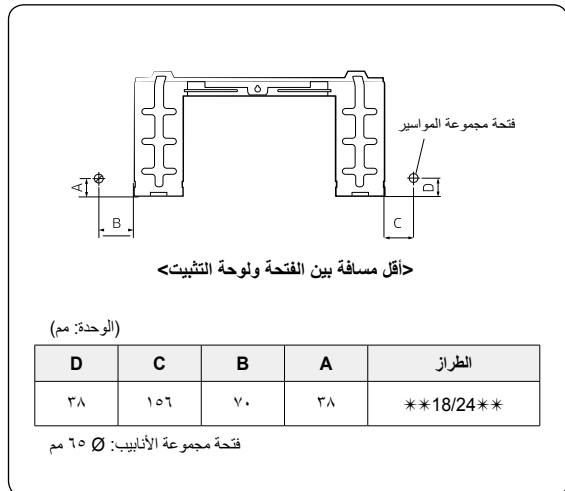


٢ قم بلف مواسير التبريد وكيبل الطاقة وكيبل التوصيل وخرطوم التصريف بشريط الفينيل لعمل حزمة المواسير.



تنبيه

- في حالة تغيير اتجاه الماسورة من الجهة اليسرى إلى الجهة اليمنى، لا تقم بتثبيتها بدرجة كبيرة بل قم بتدويرها ببطء في الاتجاه المقابل كما هو موضح. وإلا، فقد تتلف الماسورة.



(الوحدة: مم)

الطراز	A	B	C	D
*18/24**	38	70	106	38

فتحة مجموعة الأنابيب: Ø ٦٥ مم



تركيب الوحدة الداخلية

الخطوة ٢-١ توصيل الكابلات (كبل التجميع)

- عند تنفيذ أعمال كهربائية وتوصيل أرضي، تأكد من الالتزام «بالمعايير الفنية للتركيبات الكهربائية» و«قوانين التوصيل» وفقاً للقوانين المحلية.
- اربط مسمار المجموعة الطرفية على عزم ١,٢ إلى ١,٨ نيوتن.متر (١,٢ إلى ١,٨ كجم ثقلي.مسم).

ملاحظة

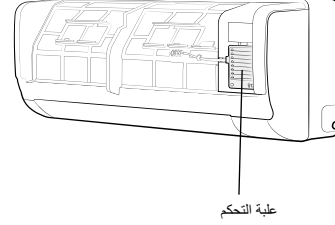
- تم تعليم كل سلك برقم طرف التوصيل المناسب.
- استخدم كبل وإتيا (الفتة ٥، أقل من ٥٠ لكل قدم/م) للموقع البيئي الذي يعج بالضوضاء.
- يجب ألا تكون أسلاك «مصادر الطاقة» الخاصة بالأجهزة المخصصة للاستخدام الخارجي أخف من الأسلاك المرنة المغلفة بالبولي كلوروبرين. (الوجهة الرمزية للتوجيه IEC: 60227 IEC53/CENELEC: H05VV-F, 60245 IEC66/ CENELEC: H07RN-F)
- ينبغي ألا يزيد طول كبل الطاقة والاتصال عن ٣٠ متراً.

تنبيه

- بالنسبة لأسلاك المجموعة الطرفية، استخدم سلكاً بمقيس طرف حلقة فقط. قد تشكل الأسلاك العادية بدون مقيس طرف حلقة خطراً بسبب فرط حرارة التلامس الكهربائي أثناء أعمال تركيب الأسلاك.
- إذا أردت تمديد الماسورة، فتأكد من تمديد كبل أيضاً. لا يجب أن يتجاوز الحد الأقصى لكل من كبل والماسورة المستخدم ١٥ متراً (18*18*18) و ٢٠ متراً (24*24*24).
- لا تتم بتوصيل كبل أو أكثر من الكابلات المختلفة لتمديد الطول. فقد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق.
- يجب أن يتوافق كل طرف حلقة مع حجم المسامير المناسب في المجموعة الطرفية.
- بعد توصيل الكابلات، تأكد من مطابقة أرقام أطراف التوصيل على الوحدات الداخلية والخارجية.
- تأكد من أن كابلات الطاقة والتوصيل منفصلة، يجب ألا يكونا في نفس كبل.

تحذير

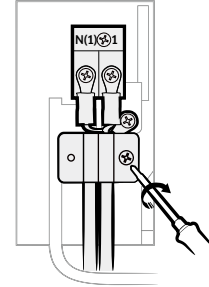
- قم بتوصيل الأسلاك بإحكام حتى لا يمكن سحبها بسهولة. (في حالة عدم توصيلها بإحكام، قد يؤدي ذلك إلى حرق الأسلاك).



علبة التحكم

قبل التوصيل	سليم	رأساً على عقب	تألف	لا يوجد طرف حلقة
	سليم (منظر أمامي)	سليم (منظر جانبي)	رأساً على عقب	غير مربوط
بعد التوصيل	سليم	سليم	رأساً على عقب	غير مربوط
	سليم	سليم	رأساً على عقب	غير مربوط

<طرف حلقة>



اربط مسامير حاملات الأسلاك.

H٠٥VV-F - ٢م ٢G X	كبل الطاقة (الوحدة الداخلية)
H٠٧RN-F - ٢م ٢G X	كبل الطاقة بين الوحدة الداخلية والخارجية
٢٥A	النوع GL



الخطوة ٢-٢ اختياري: تمديد كبل الطاقة

١ قم بتحضير ضاغط والأدوات التالية.

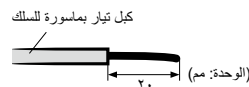
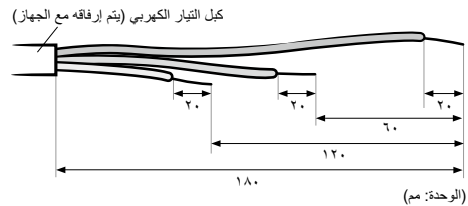
الأدوات	المواصفات	الشكل
زردية تغضين	١٤-MH	
جلبية توصيل (مم)	٢٠x٧,٠٠ (ارتفاع) قطر (خارجي)	
شريط عزل	العرض ١٨ مم	
ماسورة تقليب (مم)	٥٠x٨,٠٠ (طول) قطر (خارجي)	

٢ كما هو موضح في الشكل، انزع العزل الواقي من مطاط أو سلك كبل الطاقة.

• انزع ٢٠ مم من قشرة السلك الواقية من الأنابيب المعزول بالفعل.

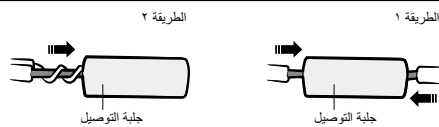
تنبيه

- لمزيد من المعلومات حول مواصفات كبل الطاقة للوحدات الداخلية والخارجية، يُرجى الرجوع إلى دليل التركيب.
- بعد نزع عزل سلك الماسورة، يجب إدخال ماسورة تقليب.



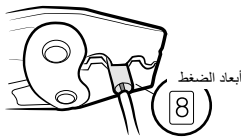
٣ أدخل كلا جانبي السلك الداخلي كبل التيار الكهربائي في جلبية التوصيل.

- الطريقة ١ : أدخل السلك الداخلي في الجلبية من كلا جانبيها.
- الطريقة ٢ : لف الأسلاك الداخلية مع بعضها، ثم أدخلها في الجلبية.

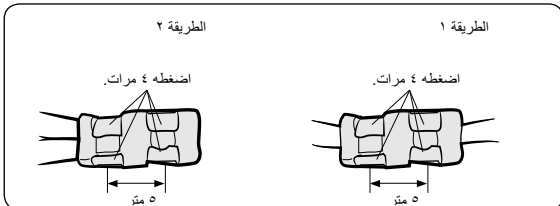


٤ باستخدام ضاغط، اضغط النقطتين واقليهما ثم اضغط نقطتين أخريتين في نفس المكان.

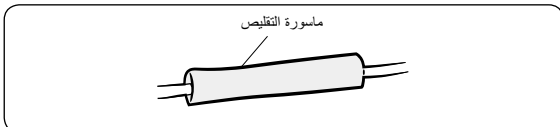
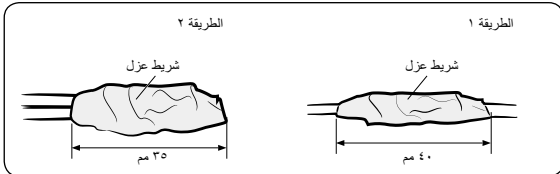
- ينبغي أن يكون بُعد الضغط ٨.



- وبعد الضغط، اسحب كلا جانبي السلك للتأكد من ضغطه بإحكام.



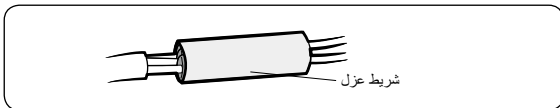
٥ قم بلف السلك بشريط العازل مرتين أو أكثر ثم وضع ماسورة التقليب في منتصف شريط العازل. يجب وجود ثلاث طبقات من العازل أو أكثر.



٦ استخدم الحرارة على ماسورة التقليب لتقليصها.

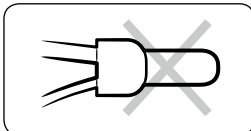
٧ بعد اكتمال تقليص الماسورة، لفها بشريط العزل لإتمام العملية.

- تأكد من عدم وجود أي جزء مكشوف من أجزاء التوصيل.
- تأكد من استخدام شريط عازل وماسورة تقليب مصنوعين من مواد عازلة معتمدة لها نفس مستوى جهد الصمود لكبل الطاقة. (تأكد من الالتزام بالقوانين المحلية للتوصيل).



تحذير

- في حالة تمديد السلك الكهربائي، يُرجى عدم استخدام مقياس ضغط دائري.
- قد تؤدي توصيلات الأسلاك غير المكتملة إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.

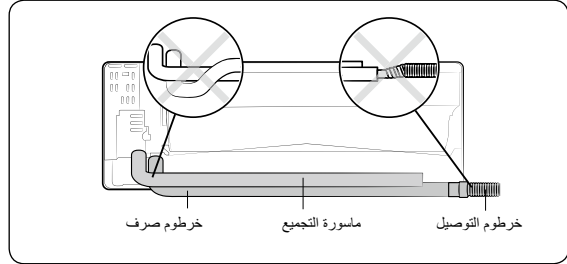


تنبيه

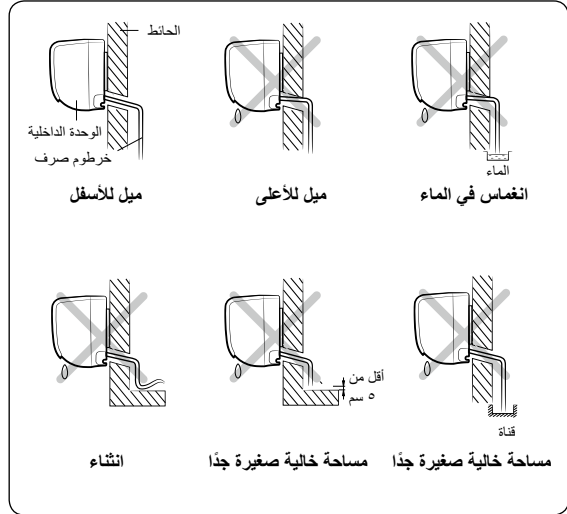
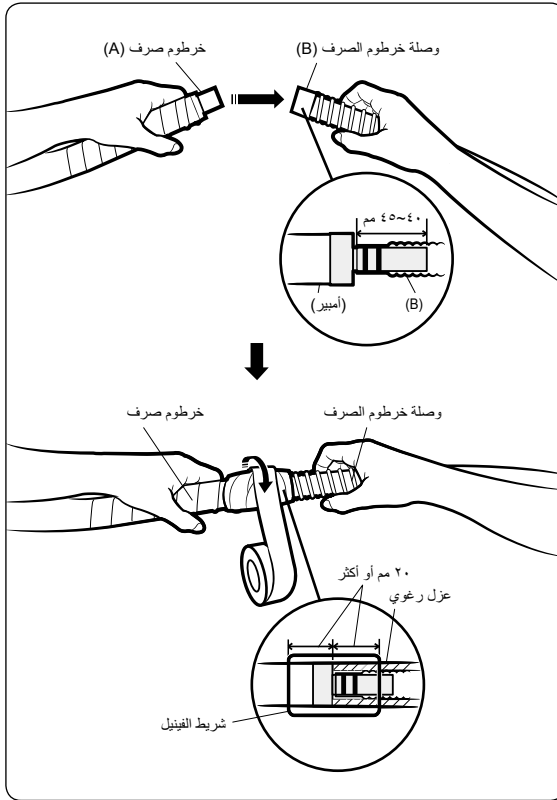
- تأكد من أن الوحدة الداخلية في موضع عمودي عند سكب الماء للتحقق من وجود تسريب. تأكد من عدم تدفق الماء على الجزء الكهربائي.
- إذا كان قطر خرطوم التوصيل أصغر من خرطوم التصريف بالمنتج، فقد يحدث تسرب للمياه.
- قد يؤدي التركيب غير الصحيح لتسرب الماء.
- في حالة توجيه خرطوم التصريف داخل الغرفة، قم بعزل الخرطوم حتى لا يؤدي الماء المتكثف إلى تلف الأثاث أو الأرضيات.
- لا تقم بعزل أو تغطية وصلة خرطوم التصريف.
- يجب أن تتسم جميع وصلات خرطوم التصريف بسهولة الوصول إليها وصيانتها.

الخطوة ٣-٢ تركيب خرطوم التصريف وتوصيله

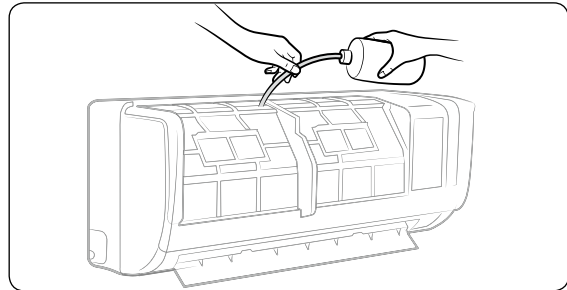
١ تركيب خرطوم الصرف.



الخطوة ٤-٢ اختياري: تمديد خرطوم التصريف



٢ قم بسكب الماء في حوض التصريف. تحقق مما إذا كان الخرطوم جيد التصريف أم لا.





الخطوة ٢-٥ اختياري: تغيير اتجاه خرطوم التصريف

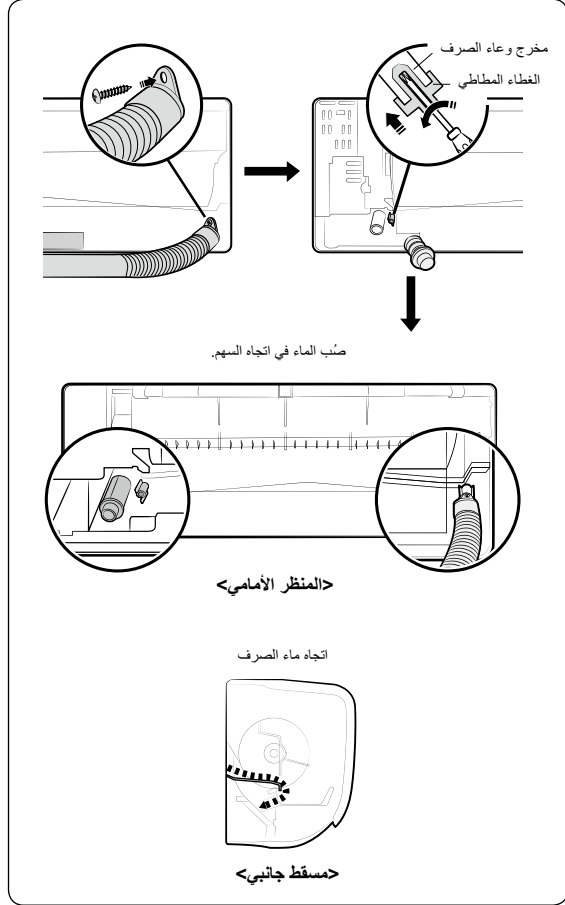
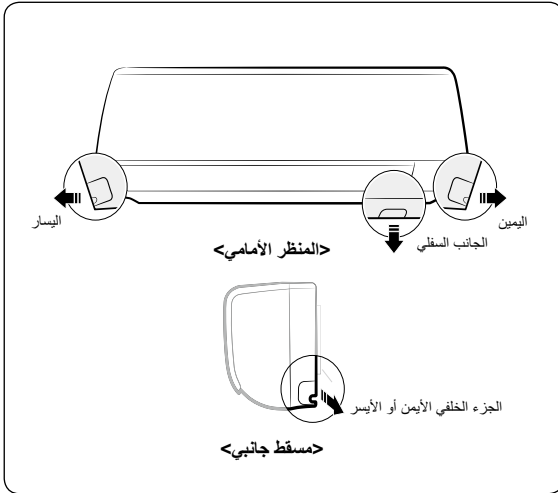
الخطوة ٢-٦ تركيب مواسير التجميع وتوصيلها بمواسير التبريد (ماسورة التجميع)

وصل الوحدة الداخلية والخارجية باستخدام مواسير نحاسية أرضية بواسطة وصلات تغليج. واستخدم ماسورة بمادة عازلة وغير ملحومة وخالية من الشحم ومختزلة للتبريد فقط (نوع Cu DHP وفقاً لمعيار ISO١٣٣٧) بحيث يكون مناسباً لضغوط تشغيل بمعدل ٤٢٠٠ كيلو باسكال على الأقل ولضغط الانفجار بمعدل ٢٠٧٠٠ كيلو باسكال. ولا يجب استخدام ماسورة نحاسية من الأنواع الخاصة بالمرافق الصحية بأي حال من الأحوال.

توجد ماسورتى تبريد بقياسات قطرية مختلفة:

- الصغيرة مخصصة للمبرد السائل
- الكبيرة مخصصة للمبرد الغاز

تم تركيب ماسورة تبريد سائل قصيرة وماسورة تبريد غازي قصيرة بالفعل في المكيف الهوائي. يختلف إجراء توصيل مواسير المبرد وفقاً لموضع إخراج كل ماسورة عند وضع اللوحة على الحائط:

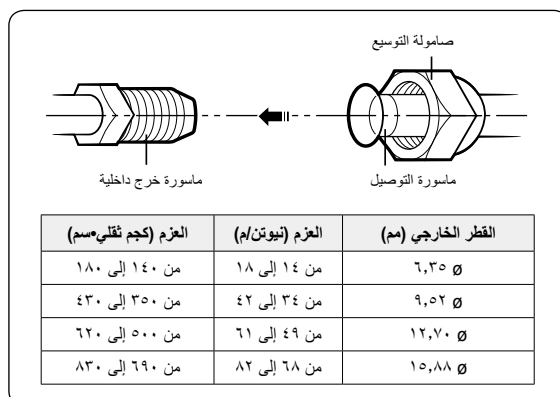
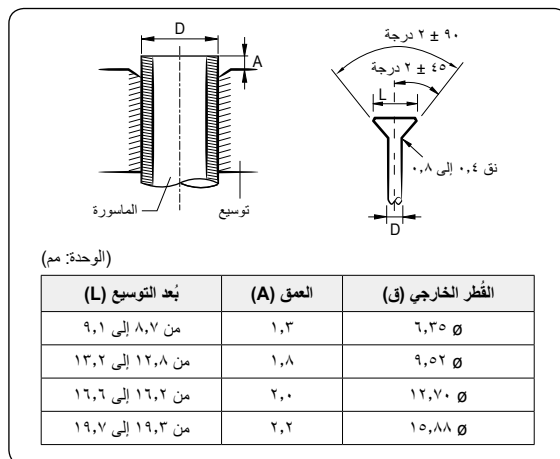
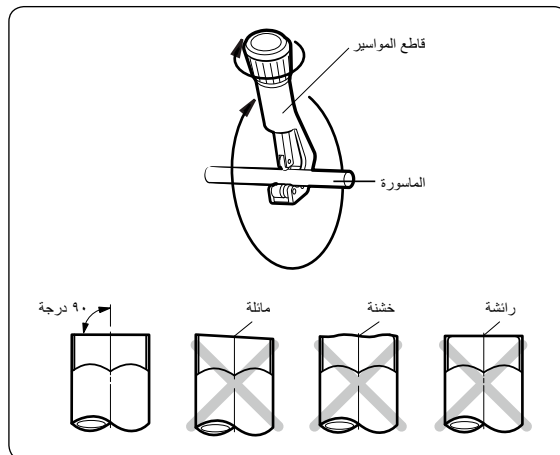


تنبيه ⚠

- تأكد من أن الوحدة الداخلية في موضع عمودي عند سكب الماء للتحقق من وجود تسريب. تأكد من عدم تدفق الماء على الجزء الكهربائي.



الخطوة ٧-٢ تقصير مواسير المبرد (ماسورة التجميع) أو تمديدها



- ١ اصنع فتحة مناسبة (A و B و C) بالجهة الخلفية للوحدة الداخلية ما لم تكن عملية توصيل الماسورة من الجهة الخلفية مباشرة.
- ٢ اجعل حواف القطع ناعمة.
- ٣ قم بإزالة أغطية حماية المواسير ووصل ماسورة التجميع بكل ماسورة. اربط الصامولات ببديك أولاً، ثم استخدم مفتاح عزم لربطها وفقاً للعزم الآتي:

القطر الخارجي (مم)	الغزم (نيوتن/م)	الغزم (كجم ثقلي/سم)
٦,٣٥ Ø	من ١٨ إلى ١٤	من ١٤٠ إلى ١٨٠
٩,٥٢ Ø	من ٣٤ إلى ٤٢	من ٣٥٠ إلى ٤٣٠
١٢,٧٠ Ø	من ٤٩ إلى ٦١	من ٥٠٠ إلى ٦٢٠
١٥,٨٨ Ø	من ٦٨ إلى ٨٢	من ٦٩٠ إلى ٨٣٠

ملاحظة

- إذا كنت تريد تقصير المواسير أو تمديدها، راجع الخطوة ٧-٢ تقصير مواسير المبرد (ماسورة التجميع) أو تمديدها الصفحة ٣٩.
- ٤ تخلص من عازل الفوم الزائد.
- ٥ إذا لزم الأمر، قم بلف الماسورة لتناسب طول الجزء السفلي للوحدة الداخلية. ثم اسحب الماسورة من خلال الفتحة.
- يجب ألا تظهر الماسورة من الجهة الخلفية للوحدة الداخلية.
- يجب أن يكون نصف قطر اللفة ١٠٠ مم أو أكثر.
- ٦ مرر الماسورة من خلال فتحة الحائط.

ملاحظة

- يجب عزل المواسير وتثبيتها جيداً في مواضعها بعد إتمام عملية التركيب وإجراء اختبار فحص التسريب. للمزيد من التفاصيل، راجع الخطوة ٤-١ تنفيذ اختبارات تسرب الغاز الصفحة ٤٥.

تنبيه

- قم بإحكام ربط الصامولة بواسطة مفتاح ربط العزم وفقاً للطريقة المحددة. في حالة إحكام ربط الصامولة بشكل مفروض، قد تنكسر وتؤدي إلى تسرب غاز المبرد.
- لا تقم بعزل أو تغطية وصلة الأنبوب. يجب أن تتسم جميع وصلات أنابيب المبرد بسهولة الوصول إليها وصيانتها.



الخطوة ٨-٢ تثبيت لوحة التركيب

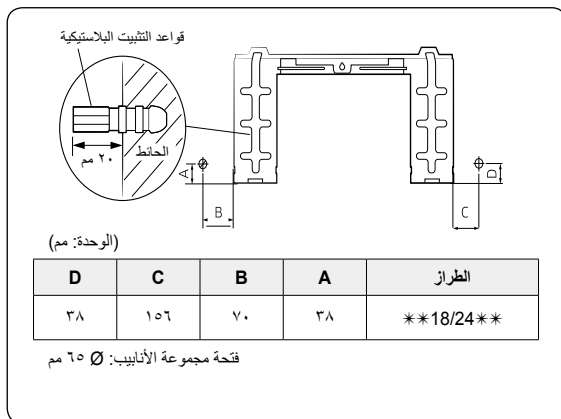
يمكنك تركيب الوحدة الداخلية على الحائط أو إطار النافذة أو لوحة من الجبس.

تحذير

- تأكد من قدرة الحائط أو إطار النافذة أو لوحة الجبس على تحمل وزن الوحدة الداخلية.
- في حالة تركيب الوحدة الداخلية في مكان غير قوي بما يكفي لتحمل وزن المنتج، فقد يسقط ويسبب إصابة جسدية.

عند تثبيت الوحدة الداخلية بالحائط

قم بتثبيت لوحة التركيب على الحائط مع مراعاة وزن الوحدة الداخلية.



ملاحظة

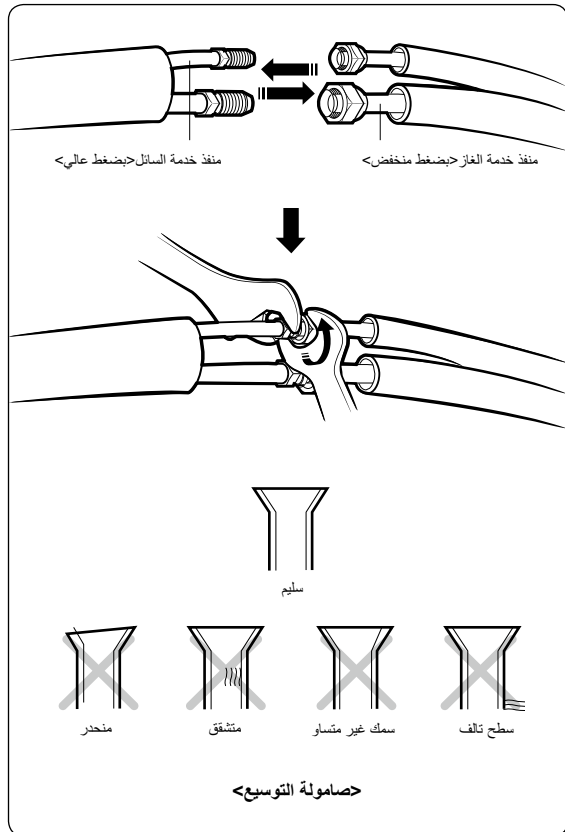
- إذا قمت بتركيب الوحدة بحائط إسمنتي باستخدام المثبتات البلاستيكية، فتأكد من أن الفجوات بين الحائط واللوحه، التي تم إنشاؤها بواسطة المثبت البارز، تقل عن ٢٠ مم.

عند تثبيت الوحدة الداخلية بإطار النافذة

- حدد مواضع القوائم الخشبية المطلوب تركيبها بإطار النافذة.
- قم بتثبيت القوائم الخشبية بإطار النافذة مع مراعاة وزن الوحدة الداخلية.
- قم بتثبيت لوحة التركيب بالقوائم العلوي الخشبي باستخدام مسامير برمة.

تنبيه

- إذا أردت أنبوباً أطول من الأنابيب القياسية، يجب عليك إضافة المبرد إلى الأنبوب. وإلا قد تتجمد الوحدة الداخلية.
- قم بتوجيه الأنبوب لأسفل أثناء إزالة الحواف الخشنة للتأكد من عدم دخولها إلى الأنبوب.



ملاحظة

- قد يؤدي العزم المفرط إلى حدوث تسرب للغاز. في حالة تمديد الأنبوب باستخدام اللحام أو التقسية، تأكد من استخدام النيترجين أثناء عملية اللحام أو التقسية. يجب أن يتم الوصول إلى الوصلة وصيانتها بسهولة.

تنبيه

- قم بإحكام ربط الصامولة بالعزم المحدد. في حالة إحكام ربط الصامولة بشكل مفرط، قد تتكسر وتؤدي إلى تسرب غاز المبرد.





عند تثبيت الوحدة الداخلية بلوحة من الجبس

- ١ استخدم محدد أماكن المسامير لمعرفة مواقع المسامير.
- ٢ قم بتثبيت حمالة اللوحة بمسمارين.

تنبيه

- في حالة تثبيت الوحدة الداخلية على لوحة من الجبس، استخدم مسامير التثبيت المحددة في المواضع الموضحة. وإلا قد ينهار الجبس المحيط بالمفاصل بمرور الوقت ويتسبب في تقطع المسامير وفكها. وقد يؤدي ذلك حدوث إصابات جسيمة أو تلف بالممتلكات.
- قم بالبحث عن أي نقاط أخرى في حالة وجود أقل من مسمارين أو كانت المسافات بين المسامير مختلفة عن المسافة من حمالة اللوحة.
- قم بتثبيت لوحة التركيب دون إمالتها إلى أحد الجوانب.



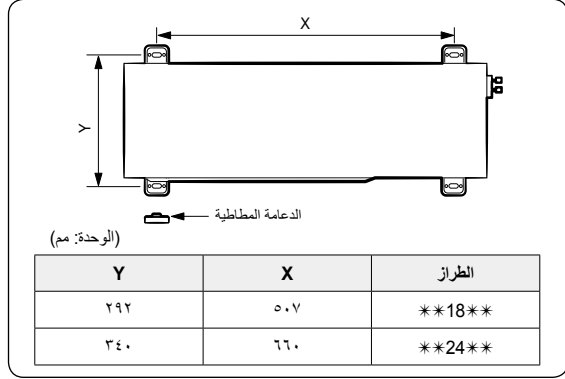
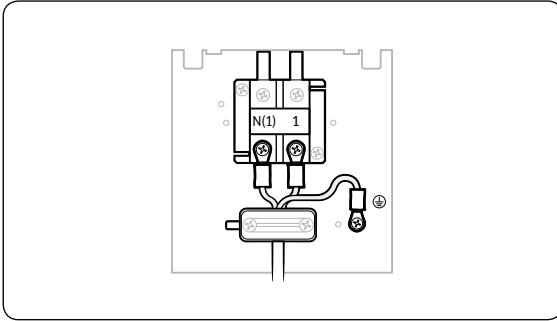
تركيب الوحدة الخارجية

الخطوة ٣-١ تثبيت الوحدة الخارجية في موضعها

ملاحظة

- تأكد من قدرة الحائط على تحمل تعليق كلا من وزني الرف والوحدة الخارجية.
- قم بتركيب الحامل بالقرب من العمود بقدر الإمكان.

الخطوة ٣-٢ توصيل الكابلات ومواسير التبريد

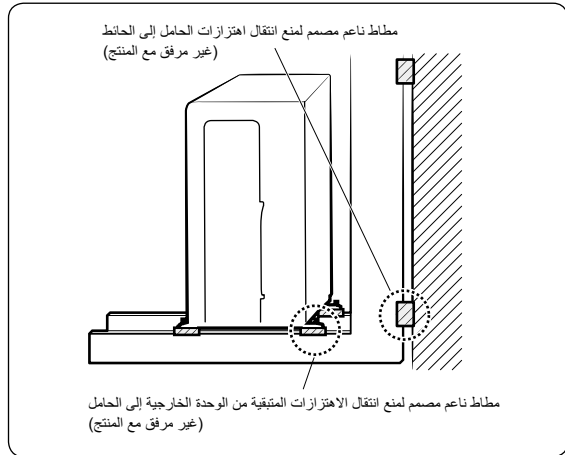


- ١ قم بوضع الوحدة الخارجية كما هو محدد في الجزء العلوي من الوحدة بما يتيح خروج الهواء المفرغ للخارج بطريقة ملائمة.
- ٢ ثبت الوحدة الخارجية بقاعدة مستوية جيداً باستخدام مسامير تثبيت.

ملاحظة

- قم بتثبيت الدعائم المطاطية لمنع صدور ضوضاء واهتزاز.
- إذا كانت الوحدة الخارجية معرضة لرياح قوية، قم بتركيب ألواح واقية حول الوحدة الخارجية حتى تتمكن المروحة من العمل بطريقة صحيحة.

اختياري: قم بتثبيت الوحدة الخارجية إلى الحائط باستخدام رف

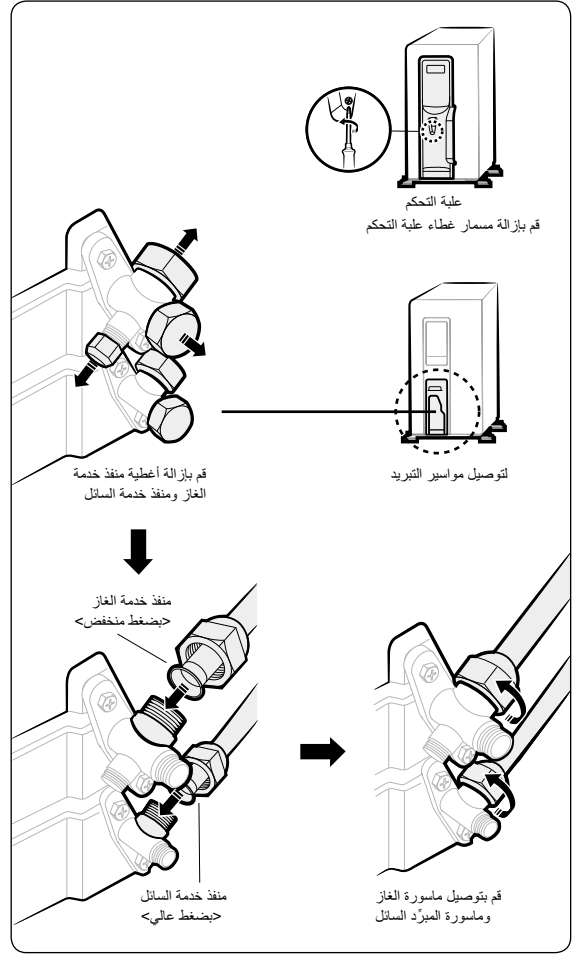
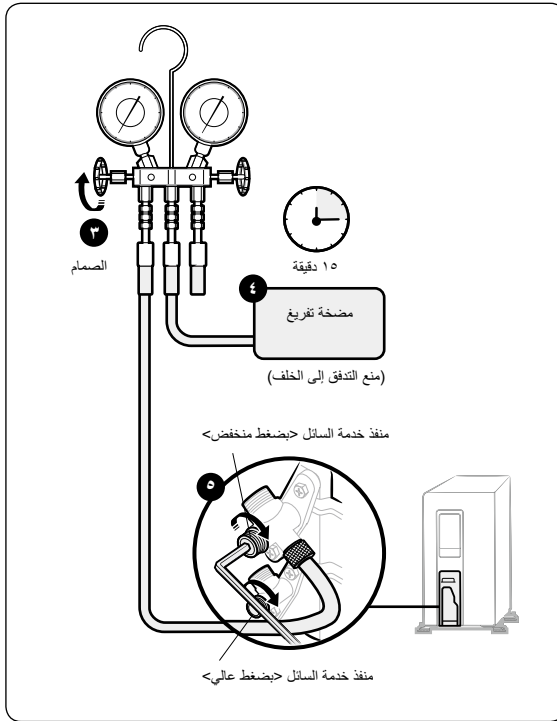


⚠ تنبيه

- عند التركيب، تأكد من عدم وجود تسريب. وعند استعادة المبرد، أوقف الضاغط أولاً قبل فصل ماسورة التوصيل. أما إذا كانت ماسورة المبرد موصلة بشكل غير سليم وكان الضاغط يعمل، وكان صمام الإيقاف مفتوحاً، فإن الماسورة تسحب الهواء مما يجعل الضغط داخل دورة المبرد مرتفعاً بشكل غير عادي. وهذا قد يؤدي إلى حدوث انفجار أو إصابة.
- ١ اترك النظام في الوضع standby (الاستعداد).

⚠ تحذير

- لا تقم بتشغيل النظام! هذا ضروري لعملية تفريغ أكثر كفاءة (وضع «الفتح» بالكامل لصمام التمديد الإلكتروني).
- ٢ قم بتوصيل خرطوم الشحن بجانب الضغط المنخفض للمقياس المتشعب لمنفذ توفير الغاز كما هو موضح في الشكل.



الخطوة ٣-٣ تفريغ الهواء

تم تعبئة الوحدة الخارجية بكمية كافية من مبرد R-22. يجب أن تقوم بتفريغ الهواء الموجود في الوحدة الداخلية وفي الأنابيب. في حالة بقاء هواء بمواسير المبرد، سيؤثر ذلك على الضاغط. وقد يؤدي ذلك إلى خفض قدرة التبريد وحدوث عطل. استخدم المضخة الهوائية.



٣ افتح صمام جانب الضغط المنخفض للمقياس المتشعب عكس اتجاه عقارب الساعة.

٤ قم بتفريغ الهواء من المواسير المتصلة مستخدمًا مضخة تفريغ لمدة ١٥ دقائق تقريبًا.

- تأكد من أن تكون القراءة على مقياس الضغط -٠,١ ميجاباسكال (-٧٦ سم زئبق) بعد ١٠ دقائق تقريبًا. يُعتبر هذا الإجراء في غاية الأهمية لتجنب تسرب الغاز.
 - أغلق الصمام على جانب الضغط المنخفض للمقياس المتشعب في اتجاه عقارب الساعة.
 - أوقف تشغيل المضخة الخوانية.
 - افحص لمدة دقيقتين إذا كان يوجد أي تغيير بالضغط.
 - قم بفك الخرطوم من جانب الضغط المنخفض للمقياس المتشعب.
- ٥ قم بوضع سدادة الصمام الخاصة بمنفذ توفير السائل والغاز على وضع الفتح.

الخطوة ٣-٤ إضافة المبرد

إذا كنت تستخدم أنبوبًا أطول من الطول المحدد في قواعد الأنابيب القياسية، فيجب أن تضيف ٢٠ جم من سائل التبريد R-22 لكل متر إضافي. أما إذا كنت تستخدم أنبوبًا أقصر من الطول المحدد في قواعد الأنابيب القياسية، فيكون زمن التفريغ هو الزمن الطبيعي. راجع دليل الخدمة للاطلاع على مزيد من التفاصيل.

تنبيه ⚠

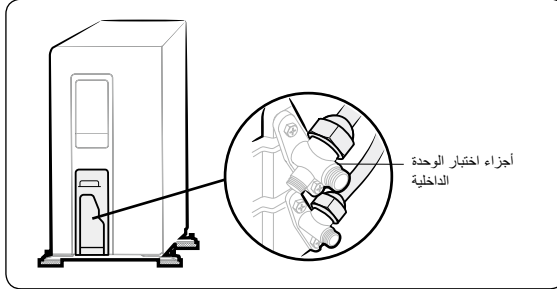
- قد يؤدي الهواء المتبقي في دورة التبريد، الذي يحتوي على رطوبة، إلى حدوث عطل في الضاغط.
- اتصل دومًا بمركز الخدمة أو إحدى جهات التركيب المحترفة للقيام بتركيب المنتج.



فحص التركيب

الخطوة ١-٤ تنفيذ اختبارات تسرب الغاز

- ١ قبل فحص التسرب، استخدم مفتاح العزم لإغلاق غطاء صمام الإيقاف. (التزم بعزم الربط لحجم كل قطر وقم بربط الغطاء بإحكام لمنع أي تسرب.)



الخطوة ٢-٤ تشغيل الوضع التركيب الذكي

- ١ تأكد من تشغيل مكيف الهواء في الحالة الاستعداد.
- ٢ اضغط مع الاستمرار على الأزرار (الطاقة) و (الوضع) (SET) (الضبط). في جهاز التحكم عن بُعد لمدة ٤ ثوانٍ في الوقت نفسه.
- ٣ انتظر حتى نجاح تشغيل الوضع التركيب الذكي أو فشل. تستغرق العملية من ٧ إلى ١٣ دقيقة.
- عندما يكون الوضع التركيب الذكي قيد المعالجة:

النوع	Display 88	شاشة عرض LED
مؤشر الوحدة الداخلية	يتم عرض التقدم على هيئة رقم يقع ما بين ٠ و ٩٩ على شاشة عرض الوحدة الداخلية.	تومض شاشات العرض LEDs الموجودة على الوحدة الداخلية بشكل متعاقب، ثم تومض جميعها معاً. تتكرر هذه العمليات.

- عند نجاح الوضع التركيب الذكي: ينتهي الوضع التركيب الذكي مع صوت رنين ويكون مكيف الهواء بالحالة الاستعداد.
- عند فشل الوضع التركيب الذكي: يتم عرض رسالة خطأ على شاشة عرض الوحدة الداخلية وينتهي الوضع التركيب الذكي.

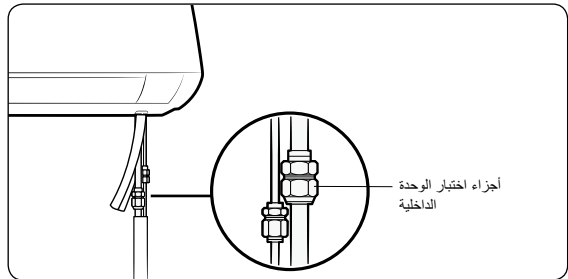
ملاحظة

- يمكن تشغيل الوضع التركيب الذكي بجهاز التحكم عن بُعد الذي يتم توفيره فقط.
- عندما يكون الوضع التركيب الذكي قيد المعالجة، لا يمكن تشغيل جهاز التحكم عن بُعد.

القطر الخارجي (مم)	سدادة الجسم (نيوتن/متر)	سدادة منفذ الشحن (نيوتن / متر)
6,35 Ø	من ٢٠ إلى ٢٥	من ١٠ إلى ١٢
9,52 Ø	من ٢٠ إلى ٢٥	
12,70 Ø	من ٢٥ إلى ٣٠	
15,88 Ø	من ٣٠ إلى ٣٥	
قطر أعلى من 19,05	من ٣٥ إلى ٤٠	






















(١ نيوتن/م = ١٠ ثقل/كجم/سم)

- ٢ أدخل غازًا خاملًا في المواسير المتصلة بالوحدات الداخلية والخارجية.
- ٣ وتحقق من وجود تسرب في أجزاء الاتصال بالوحدات الداخلية والخارجية باستخدام رغوة الصابون أو سائل.





عند حدوث خطأ، راجع الجدول التالي للقيام بما يجب. لمزيد من المعلومات عن الإجراءات الضرورية عند حدوث خطأ، راجع دليل الخدمة.

الإجراءات التي يجب على القارئ بالتركيب القيام بها	خطأ	مؤشر الخطأ			Display 88
		شاشة عرض LED			
		LED ٣	LED ٢	LED ١	
					
تحقق من سلك التوصيل بين الوحدات الداخلية والوحدات الخارجية. (سواء أحدثت تداخل بين كبل الطاقة وكبل التوصيل أو لا).	خطأ في التوصيل بين الوحدات الداخلية والخارجية				E 101
تحقق من اتصال الموصل.	خطأ في مستشعر درجة الحرارة بالوحدة الداخلية				E 121
تحقق من اتصال الموصل.	خطأ في المبادل الحراري بالوحدة الداخلية				E 122 E 123
تحقق من اتصال الموصل. قم بإزالة المواد الغريبة. (تحقق من سبب توقف المحرك).	خطأ في محرك مروحة الوحدة الداخلية				E 154
إعادة تعيين الخيارات.	خطأ في ذاكرة القراءة فقط القابلة للمسح والبرمجة إلكترونيًا/الخيار				88 تومض شاشة العرض وجميع شاشات LED. E 162 E 163
تحقق مما إذا كان صمام الإيقاف مفتوحًا بالكامل. تحقق مما إذا كان يوجد أي انسداد في أنبوب غاز التبريد التي تعمل على توصيل الوحدات الداخلية والوحدات الخارجية. تحقق من عدم وجود تسرب في غاز التبريد.	خطأ في انسداد تدفق غاز التبريد				E422
تحقق من ضخ كمية كافية إضافية من غاز التبريد في الأنبوب الذي تعدى طوله الطول المحدد في قواعد الأنابيب القياسية. تحقق من عدم وجود تسرب في غاز التبريد بين الصمام ووصلة الأنابيب.	نقص في غاز التبريد (الطرز المزودة بعاكس فقط)				E554
		* يتم عرض نمط LED هذا عند حدوث خطأ في الوحدة الخارجية.			

* : إيقاف التشغيل، : وميض، On :



الخطوة ٣-٤ تنفيذ الفحص النهائي والتشغيل التجريبي

١ تحقق مما يلي:

- قوة موقع التركيب
- إحكام توصيل المواسير للكشف عن رشح الغاز
- التوصيل السلكي الكهربائي
- عازل مقاومة الحرارة بالمواسير
- نظام الصرف
- توصيل الموصل الأرضي
- التشغيل الصحيح (قم بالخطوات التالية)

٢ اضغط على الزر (الطاقة) في جهاز التحكم عن بُعد للتحقق مما يلي:

- وميض مؤشر الوحدة الداخلية.
- فتح ريشة دفق الهواء ودوران تروس المروحة للتشغيل.
- ٣ اضغط على الزر (الوضع) لتحديد الوضع Cool. ثم قم بالخطوات الفرعية التالية:

- في الوضع Cool، استخدم زر درجة الحرارة لتعيين درجة الحرارة المرغوبة حتى ١٦ درجة مئوية.
- تحقق مما إذا كانت الوحدة الخارجية ستعمل، بعد مرور من ٣ إلى ٥ دقائق، وينطلق هواء بارد أو ساخن.
- بعد مرور ١٢ دقيقة على فحص حالة الثبات، تأكد من معالجة الهواء في الوحدة الداخلية.
- ٤ اضغط على الزر (توزيع الهواء) للتحقق من عمل شفرات تدفق الهواء بطريقة صحيحة.
- ٥ اضغط على الزر (الطاقة) لإيقاف التشغيل التجريبي.

عملية ضخ غاز التبريد

عملية ضخ غاز التبريد هي عملية يراد بها جمع غاز التبريد الموجود في النظام في الوحدة الخارجية. ويجب تنفيذ هذه العملية قبل فك أنابيب المبرد حتى لا يتم فقد غاز التبريد في الغلاف الجوي.

- ١ قم بإغلاق صمام السائل باستخدام مفتاح على شكل L.
- ٢ قم بتشغيل المكيف الهوائي في الوضع تبريد بينما المروحة تعمل بسرعة عالية. (يعمل الضاغط فوراً بشرط مرور ٣ دقائق على عملية إيقاف التشغيل الأخيرة).
- ٣ عقب دقيقتين من التشغيل، قم بغلاق صمام الامتصاص بنفس المفتاح.

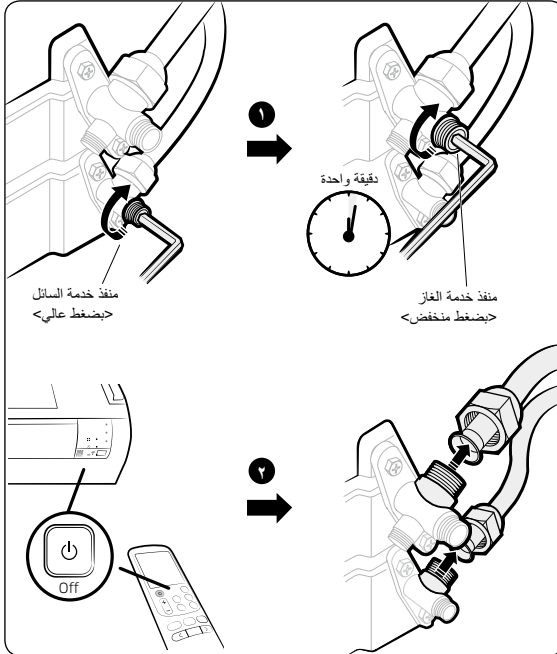
- ٤ قم بإغلاق مكيف الهواء ومصادر الطاقة الرئيسية.
- ٥ قم بفصل الأنابيب. بعد الفصل، قم بحماية الصمامات وأطراف الأنابيب من الأتربة.

تنبيه

- قد يتلف الضاغط في حالة تشغيله عند ضغط امتصاص سالب.

إجراء الضخ عند فك المنتج

- ١ قم بتشغيل مكيف الهواء واختر وضع التبريد السريع (Fast Cool)
- ٢ الرجاء ترك الضاغط يعمل لمدة تزيد على ٥ دقائق. إذا لم يعمل الضاغط لمدة تزيد على ٥ دقائق بسبب التحكم في الحماية، انتظر حوالي دقيقتين، ثم نفذ الإجراء التالي.
- ٣ قم بتحرير أغشية الصمامات على جانبي الضغط المرتفع والمنخفض.
- ٤ استخدم مفتاح ربط على شكل حرف L لإغلاق الصمام على جانب الضغط المرتفع.
- ٥ بعد دقيقة تقريباً، أغلق الصمام على جانب الضغط المنخفض.
- ٦ قم بإيقاف تشغيل مكيف الهواء من خلال الضغط على الزر (الطاقة) في الوحدة الداخلية أو في جهاز التحكم عن بُعد.
- ٧ افصل المواسير.











أو تفضل بزيارتنا على الموقع	اتصل بالرقم	البلد
www.samsung.com/iran/support	021-8255	IRAN
www.samsung.com/sa/home www.samsung.com/sa_en	800 247 3457 (800 24/7 HELP)	SAUDI ARABIA
www.samsung.com/ae/support (English) www.samsung.com/ae_ar/support (Arabic)	800-SAMSUNG (800 - 726 7864)	U.A.E
www.samsung.com/ae/support (English) www.samsung.com/ae_ar/support (Arabic)	800-CALL (800-2255)	QATAR
www.samsung.com/ae/support (English) www.samsung.com/ae_ar/support (Arabic)	8000-GSAM (8000-4726)	BAHRAIN
www.samsung.com/ae/support (English) www.samsung.com/ae_ar/support (Arabic)	800-SAMSUNG (800 - 726 7864)	OMAN
www.samsung.com/levant	0800-22273 06 5777444	JORDAN
www.samsung.com/levant	962 5777444	SYRIA
www.samsung.com/levant	961 1484 999	LEBANON
www.samsung.com/eg/support	08000-7267864 16580	EGYPT
www.samsung.com/n_africa/support	080 100 22 55	MOROCCO
www.samsung.com/ae/support (English) www.samsung.com/ae_ar/support (Arabic)	183-CALL (183-2255)	KUWAIT
www.samsung.com/africa_en/support	0800-726-7864	NIGERIA
www.samsung.com/n_africa/support	3004 (Toll Free)	ALGERIA
www.samsung.com/pk/support	0800-Samsung (72678)	PAKISTAN
www.samsung.com/n_africa/support	80 1000 12	TUNISIA
www.samsung.com/support	0860 SAMSUNG (726 7864)	SOUTH AFRICA
www.samsung.com/africa_en/support	0800-10077 0302-200077	GHANA
www.samsung.com/support	8007260000	BOTSWANA
www.samsung.com/support	08 197 267 864	NAMIBIA
www.samsung.com/support	0211 350370	ZAMBIA

